

Kõigi maade proletaarlased, ühinege!

Пролетарии всех стран, соединяйтесь!



EESTI NSV TEATAJA ВЕДОМОСТИ ЭСТОНСКОЙ ССР

Eesti NSV Ülemõukogu seaduste, Eesti NSV Ülemõukogu Presiidiumi seadluse, Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määruste ja korralduste, Eesti NSV Rahvakomissaride käskkirjade ja juhendite, Eesti NSV maakondade ja linnade töötava rahva saadikute Nõukogude ja nende täitevkomiteede otsuste ja korralduste kogu.

Собрание законов Верховного Совета Эстонской ССР, указов Президиума Верховного Совета Эстонской ССР, постановлений и распоряжений Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР, приказов и инструкций Народных Комиссаров Эстонской ССР, решений и распоряжений Советов депутатов трудящихся и исполнительных комитетов уездов и городов Эстонской ССР.

№ 63

27. juunil
27. июня

1941

I.

- Art. 1007. Eesti NSV Ülemõukogu Presiidiumi seadlus sms Neeme Ruus'i nimetamise kohta Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu Esimehe asetäitjaks.
Указ Президиума Верховного Совета Эстонской ССР о назначении тов. Нееме Руус заместителем Председателя Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР.

II.

1008. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrus elamuuehituslike kooperatiivide organiseerimise kohta. — Normaalpöhkiri.
Постановление Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР об организации жилищно-строительных кооперативов. — Типовой устав.
1009. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrus turbatööstuse väikekäitiste tegevuse korraldamise ja juhtimise kohta.
Постановление Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР об организации и руководстве деятельностью мелких предприятий по разработке торфа.
1010. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrus Kommunaalmajanduse Rahvakomissari juhendi kinnitamise kohta natsionaliseeritud ja riigi majade kohalike nõukogude elamufondidesse üleandmisse korra kohta. — Juhend.
Постановление Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР об утверждении инструкции Народного Комиссара Коммунального Хозяйства о порядке передачи национализированных и государственных домов в жилфонд местных советов. — Инструкция.

1011. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrus veskipaisude suvise lahtipidamise aja kohta.

Постановление Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР о времени летнего спуска мельничных запруд.

1012. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrus tööliste, teenijate ja muu töötava elanikkonna maksuvõlgade kustutamise korra kohta.

Постановление Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР о порядке сложения недоимок по налогам с рабочих, служащих и остального трудового населения.

III.

1013. Eesti NSV riigi sanitaar peainspektori juhend toiduainete kölbtamuks tunnistamise ja kölbtamuks tunnistatud toiduainete kasutamise kohta. — Lisa.

IV.

1014. Otsuse „Tallinnas asetsevate kaubanduslikkude ettevõtete kauplemisaja määramise kohta“ muudatus.

Изменение решения „Об установлении времени торговли Таллинских торговых предприятий“.

1015. Otsus Tallinna linnatapamaja tasunormide kinnitamise kohta.

Решение об утверждении таксов Таллинской Городской Бойни.

1016. Otsus kioskites alkoholiste jookide müügi keelamise kohta Tallinnas.

Решение о запрете продажи алкогольных напитков в киосках в гор. Таллине.

1017. Otsus tulekaitse tõhustamise kohta Tallinnas.

Решение о целесообразном осуществлении пожарной охраны в гор. Таллине.

1018. Otsus majade ja õude korrastamise kohta Tallinnas.

Решение о содержании в порядке домов и дворов в гор. Таллине.

1019. Otsus alkoholiste jookide müügi piiramise kohta Tallinnas.

Решение об ограничении продажи алкогольных напитков в гор. Таллине.

1020. Otsus projektide läbivaatamise ja ehitiste järelevaatuse eest võetava tasu määrade kohta Tallinnas.

Решение о ставках платы, взимаемой за рассмотрение проектов и за осмотр построек в гор. Таллине.

1021. Otsus sõidu- ja veovoorimeeste takside kohta Tartus.

1022. Otsus Tõrva linna tänavate, puiesteede, avalikkude platside, õude ja elamute ühiselt kasutatavate osade puhtuse-korrashoiu kohta.

1023. Otsus maanteesõitude hindade kohta Viru maakonnas.

I.**1007. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi****s e a d l u s**

**sms Neeme Ruus'i nimetamise kohta Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
Esimehe asetäitjaks.**

Nimetada sms Neeme Ruus Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu Esimehe asetäitjaks.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi Esimees Joh. Vares.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi Sekretär V. Telling.

Tallinn, 23. juunil 1941.

У к а з

**Президиума Верховного Совета Эстонской ССР
о назначении тов. Нееме Руус заместителем Председателя
Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР.**

Назначить тов. Нееме Руус заместителем председателя Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР.

Председатель Президиума Верховного Совета
Эстонской ССР И. Варес.

Секретарь Президиума Верховного Совета
Эстонской ССР В. Теллинг.

Таллин, 23 июня 1941 г.

II.**1008. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu****m ä ä r u s**

elamuehituslike kooperatiivide organiseerimise kohta.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrab:

1. Töötajate rahuldamiseks vajalike elukorteritega elumajade kooperatiivse ehitamise teel ning nende elumajade järgnevaks majanduslikuks ekspluateerimiseks ja valitsemiseks moodustada elamuehituslikud kooperatiivid.

2. Elamuehituslikud kooperatiivid moodustatakse vabatahtlikkuse alusel sel leks ühinenud töötavatest kodanikest, vastavalt juurdelisatud Elamuehitusliku kooperatiivi normaalpõhikirjale.

3. Sotsialistlikuda ühiskonnale vastava elamukooperatsiooni moodustamiseks:

a) likvideerida senised korteriühingud;

b) korteriühingute juhatustel koostada ühingute bilansid seisuga 1. juuliks 1941 ning esitada need kinnitamiseks kohalike Nõukogude täitevkomiteedele 20. juuliks 1941;

c) kutsuda ellu uued kooperatiivid likvideeritud korteriühingute neist liikmeist, kes enne 21. juunit 1940 kuulusid töötava rahva hulka ja rajasid oma korteri ehitamise või omandamise töötuludele.

Moodustatavad kooperatiivid tegutsevad käesolevale määrusele lisandatud elamuehitusliku kooperatiivi normaalpõhikirja alusel.

Ar 941
Eesti



4. Punktis 3 ettenähtud alustel moodustatud kooperatiividele antakse kohalike Nõukogude täitevkomiteede poolt Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu kinnitamisel kooperatiivseks omandiks endistele karteriühingutele kuulunud majad.

Eeltähendatud korras kooperatiividele üleandmisele mittekuuluvad karteriühingute majad ja varad lähevad üle kohalikele töötava rahva saadikute Nõukogudele.

5. Kontroll elamuehituslike kooperatiivide tegevuse ja põhikirjas ettenähtud nõuetäitmise üle panna kohalike Nõukogude täitevkomiteedele ja nende elamute valitsustele.

6. Elamukooperatsiooni organiseerimise vormistamine vastavalt käesolevale määärusele viia läbi 1. sept. 1941.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu Esimehe as. O. S e p r e.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu Asjadevalitseja H. H a b e r m a n .

Tallinn, 13. juunil 1941. Nr. 1155.

L i s a
Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
13. juuni 1941 määäruse nr. 1155 juurde.

Elamuehitusliku kooperatiivi normaalpõhikiri.

I. Kooperatiivi eesmärk, õigused ja kohused.

§ 1. Elamuehituslik kooperatiiv (nimetus)

asutatakse linnas (asulas) kooperatiivi liikmeile eluruumide kindlustamiseks elumajade ehitamise teel kooperatiivi arvel ja nende majade järgnevaks majanduslikuks ekspluateerimiseks ja valitsemiseks.

§ 2. Kooperatiivi liikmeiks võivad olla kodanikud, kes on saanud 18-aastaseks, välja arvatud kohtu poolt valimisõiguste kaotamisega süüdimõistetud isikud.

Juriidilised isikud (riigiasutised, -ettevõtted ja ühiskondlikud organisatsioonid) ei või olla kooperatiivi liikmeiks ega oma vahenditega osa võtta kooperatiivi ehitustegevusest.

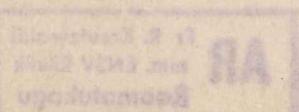
§ 3. Kooperatiivi põhikiri tuleb registreerida kohaliku nõukogu elamute valitusse. Kooperatiiv omardab juriidilise isiku õigused arvates tema põhikirja riiklikust registreerimisest vastavas finantsorganis.

Kooperatiivil on oma nimetusega pitsat.

§ 4. Kooperatiivi liikmete arv ei või ületada kooperatiivi poolt ehitusplaani põhjal püstitatavate eluruumide (korterite või tervete tubade) arvu.

§ 5. Kooperatiivil on õigus:

- saada tähtajata kasutamiseks vabu maatükke neile elamute ja abiehitiste püstitamiseks, samuti ka maatükke ühes neil asuvate elutamata hoonetega — nende kordaseadmiseks, valmis- ja ümberehitamiseks;
- teostada ehitust hankelisel ja majanduslikul teel, samuti ka kooperatiivi üksikute liikmete isikliku tööga, arvestades nende isikliku töö osatähe maksumusse;
- sõlmida iga liiki lepinguid, mis on vajalikud elumajade ja abiehitiste ehitamiseks, samuti ka nende ekspluateerimiseks;
- võõrandada oma vara riigiasutistele, -ettevõttele ja ühiskondlikele organisatsioonidele, välja arvatud § 7 tähdendatud vara;
- organiseerida kooperatiivi liikmete kultuur-olustikulist teenindamist (söögi-maja, pesumaja, klubi, raamatukogu, lastesõimed jne.).



§ 6. Kooperatiivi ehituse (koguulatusliku või järkjärgulise) ulatuse ning alustamise ja lõpetamise tähtajad kinnitatakse kohaliku nõukogu poolt ja kantakse sisse maatüki üleandmise akti.

Edaspidi on kooperatiivil õigus eespool-seatud korras teostada oma liikmete kasvanud vajaduste rahuldamiseks eluruumide alal tema poolt püstitatud hoonete juures ainult peale- ja ümberehitusi.

§ 7. Kooperatiivi poolt püstitatud, kordaseatud, valmis- ja ümberehitatud hooned kuuluvad temale kooperatiiv-omandiõiguse alusel ja ei ole võõrandatavad tervikuna ega osadena (korterid, toad) juriidilistele ega füüslistele isikutele, välja arvatud võõrandamine likvideerimiskorras (§ 40).

§ 8. Kooperatiiv vastutab oma kohustuste eest kogu temale kuuluva varaga.

II. Kooperatiivi organiseerimise kord.

§ 9. Kooperatiivi moodustamiseks on nõutav vähemalt seitsme kodaniku esialgne ühinemine ja nende kui asutajate poolt põhikirja esitamine kohaliku nõukogu elamute valitsusele regisstreerimiseks.

Põhikirja regisstreerimisel esitavad asutajad oma ligikaudsed arvestused kavatsetavate sisseastemaksude suuruse ja ehituse ulatuse kohta.

Arvates põhikirja regisstreerimisest finantsorganis muutuvad asutajad kooperatiivi liikmeiks.

Kooperatiivi asutajaliikmete üldkoosolek: a) määrab ligikaudu kindlaks ehitise suuruse, tüübi ja plaani, b) määrab kindlaks sisseastemaksude suuruse, c) valib asutajate koosseisust juhatuse, ametiajaga kuni viimase poolt koopereerimisalase organiseerimistöö lõpetamiseni vastavalt § 10.

§ 10. Kooperatiivi asutajate poolt valitud juhatus on kohustatud:

- a) vastu võtma kodanikelt kooperatiivi liikmeks astumise sooviavaldis;
- b) koostama ehitise projekti, plaani ja esialgse eelarve;
- c) sisse kasseerima sisseastemakse kooperatiivi liikmeilt;
- d) kokku kutsuma kooperatiivi liikmete üldkoosoleku oma tegevusaruande kinnitamiseks, ehitise plaani ja eelarve kinnitamiseks, uue ehitise plaanil eluruumide kinnitamiseks kooperatiivi vastavate liikmete nimele, osamaksude suuruse, nende maksmistähtaegade ja ehituse teostamise viiside (hankelisel, majanduslikul, isikliku töö rakendamise teel) kindlaksmääramiseks ja juhatuse ning revisjonikomisjoni valimiseks.

§ 11. Maatükk antakse kooperatiivile välja kohaliku nõukogu kommunaalosakonna poolt tingimusel, et kooperatiiv maksab oma jooksvale arvele kohalikus kommunaalpangas summasid vähemalt 50% ulatuses kooperatiivi poolt püstitada kavatsetava ehitise maksusest.

§ 12. Kooperatiivil on õigus asuda majade püstitamisele alles pärast ehitusloa saamist ja projekti kinnitamist seatud korras.

§ 13. Ehituse teostamise kontroll ja valmisehitatud majade vastuvõtmine toimub seatud korras.

III. Kooperatiivi varad.

§ 14. Kooperatiivi varad koosnevad: a) kooperatiivi liikmete sisseastemaksudest, b) osamaksudest, c) muudest laekumistest.

§ 15. Üldkoosoleku otsusel võib kooperatiiv moodustada erifonde, mida kulumatakse põhikirjas ettenähtud, kooperatiivi ülesannetele vastavateks otstarveteks.

§ 16. Kooperatiiv on kohustatud hoidma oma summad kohalikus kommunaalpangas, kus seda pole, seal Riigipanga kohalikus osakonnas.

IV. Kooperatiivi liikmete õigused ja kohused.

§ 17. Igale kooperatiivi liikmele antakse alaliseks kasutamiseks eluruumi vastavalt tema osamaksu suurusele.

§ 18. Kooperatiivi ühe liikme osamaksu suurus ei või olla vähem ühe toa ehitusmaksusest ega ületada üksiku korteri või ühe väikese hoone ehitusmaksust.

Kooperatiivi liikmete osamaksudele ei või põörata sissenõuet nende isiklikkude võlgade ja kohustuste põhjal.

§ 19. Liikmed, kes kooperatiivilt on saanud eluruumid, ei või ühtaegu omada eluruume teiste elamuehitusliikkude kooperatiivide majades.

§ 20. Kooperatiivi liikmel on õigus:

- elada oma perekonnaga temale kooperatiivi poolt antud eluruumis kogu kooperatiivi olemasolu ajal;
- juhatuse nõusolekul üürile anda üksikuid tube ja ajutise ärasöidu korral ka kogu eluruumi kõrvalistele isikutele tasu eest, mille suurus ei ületa tema poolt makstavat tasu ekspluatatsioonikulude katteks, mis langevad üürile-antavale pinnale, lisandiga mitte üle 20%;
- teostada eluruumi vahetust oma äranägemisel tingimusel, et vahetuskorras sissekoliv isik vastu võetakse kooperatiivi liikmeks.

§ 21. Kooperatiivi liikme vabatahtlik lahkumine kooperatiivi kootseisust on lubatud tingimusel, et ta oma osa üle annab bilansihinna järgi teisele isikule, kes on kooperatiivi liikmeks vastu võetud lahkuja asemel, või kooperatiivile enesele vastava kokkuleppe põhjal.

§ 22. Kooperatiivi liiget võidakse kootseisust välja heita: a) käesolevale põhikirjale mitte-alistumise korral, b) üldkoosoleku poolt kindlaksääratud kohustuste mitte-täitmise korral, c) elamusse röövsuhumise korral, d) käitumise korral, mis teeb võimatuks teistele elanikele kooselu samas korteris.

Kooperatiivi kootseisust väljaheidetud liige kuulub kooperatiivi eluruumist väljatõstmisele kohtlikus korras ühes kõigi temaga koos elavate isikutega, ilma temale teist elamispinda vastu andmata. Niisugusel puhul vabanenud elamispind antakse üle kooperatiivi kootseisu vastuvõetud uuele liikmele.

Väljaheidetud liikme makstakse tagasi tema osamaks bilansihinna järgi hiljemalt 3 kuud pärast üldkoosoleku poolt aastaaruande kinnitamist operatsiooniaasta kohta, mille kestel kooperatiivi liige kooperatiivi kootseisust välja heideti.

Kui aga eluruum anti teisele kooperatiivi liikmele üle enne seda tähtaega, siis makstakse osamaks väljaheidetule tagasi hiljemalt ühe kuu jooksul, arvates uue kooperatiivi liikme vastuvõtmise päevast.

§ 23. Kooperatiivi surnud liikme osa läheb üle tema pärijatele. Perekonna-liikmetel, kes elavad surnule kuulunud eluruumis, on eesõigus selle ruumi kasutamiseks tingimusel, et üks perekonnaliikmeist astub kooperatiivi liikmeks.

§ 24. Lahkunud liikme asemel kooperatiivi kootseisu vastuvõetud uus kooperatiivi liige vastutab kooperatiivi ees lahkunud liikme kohustuste eest, mis tekkisid enne uue kooperatiivi liikme sisestamist.

V. Kooperatiivi valitsemise organid.

§ 25. Kooperatiivi valitsemise organiteks on: kooperatiivi liikmete üldkoosolek ja kooperatiivi juhatus.

§ 26. Üldkoosolek on kooperatiivi valitsemise kõrgemaks organiks.

Juhatusle ei või edasi volitada järgmisi üldkoosoleku õigusi:

- kooperatiivi liikmete vastuvõtmine ja väljaheitmine selle kootseisust;

- b) ehitise plaani ja eelarve ning aastase majandus-finantsplaani kinnitamine;
- c) eluruumide jaotamine kooperatiivi liikmete vahel;
- d) osa- ja sisseastemaksu suuruse kindlaksmääramine;
- e) kooperatiivi liikmete osavõtu suuruse kindlaksmääramine ekspluatatsiooni-kuludest majapidamise alal;
- f) kooperatiivi erifondide moodustamine;
- g) juhatuse ja revisionikomisjoni valimine;
- h) juhatuse ja revisionikomisjoni tegevuse peale esitatud kaebuste läbivaatamine;
- i) kooperatiivi likvideerimise küsimus.

§ 27. Korraline üldkoosolek kutsutakse juhatuse poolt kokku vähemalt kaks korda aastas. Erakorraline üldkoosolek kutsutakse $\frac{1}{3}$ kooperatiivi liikmete nõudel kokku 6-päevase tähtaja jooksul, samuti ka kooperatiivi revisionikomisjoni või kohaliku nõukogu elamute valitsuse nõudel.

§ 28. Üldkoosolek on otsusevõimeline, kui kohal on vähemalt $\frac{2}{3}$ kooperatiivi liikmete üldarvust. Igal kooperatiivi liikmel on üldkoosolekul üks hääl.

Kooperatiivi liikmel on õigus kirjalikult volitada osa võtma üldkoosolekust kedaagi temaga koos elavatest täisealistest perekonnaliikmetest.

Juhatuse liikmeil ei ole õigust osa võtta häälletamisest küsimustes, mis puutuvad: a) juhatuse aruande kinnitamisse; b) juhatuse tegevuse hindamisse; c) juhatuse liikmeile tasu määramisse; d) nende vastutusele võtmisse või enne tähtaega ametist kõrvaldamisse.

Otsused võetakse üldkoosoleku poolt vastu koosolevate liikmete lihthääleena-musega. Üldkoosoleku otsused a) kooperatiivi liikmete koosseisust väljaheitmise; b) juhatuse ja revisionikomisjoni liikmete ennetähtaegse ametist kõrvaldamise ja c) kooperatiivi likvideerimise küsimuses võetakse vastu $\frac{2}{3}$ häälteenamusega.

§ 29. Üldkoosoleku aja ja koha ühes päevakorraga teatab juhatus kooperatiivi liikmetele kirjalikult vähemalt kuus päeva enne koosoleku päeva.

Kui kokkukutsutud üldkoosolekule ei ilmu nõutav arv liikmeid, kutsutakse sama päevakorra arutamiseks kokku uus üldkoosolek eelmises lõikes tähendatud korras, mis on otsusevõimeline kokkutulnud liikmete arvule vaatamata.

§ 30. Üldkoosoleku juhatus valitakse lahtisel häälletamisel. Koosoleku otsused protokollitakse. Protokoll kirjutatakse alla koosoleku juhatuse poolt.

Protokoll ühes koosolekust osavõtnud liikmete nimestikuga hoitakse alal kooperatiivi juhatuse dokumentide hulgas.

§ 31. Kooperatiivi juhatus koosseisu — vähemalt kolm liiget ja üks kandidaat, valitakse üldkoosoleku poolt kaheaastaseks tähtajaks.

§ 32. Juhatuse ja revisionikomisjoni koosseisu ei või ühtaegu kuuluda abi-kaasad, vanemad ja lapsed, vanavanemad ja lapselased, lihased vennad ja õed ega nende abi-kaasad.

§ 33. Juhatus on kooperatiivi täidesaatev organ, kes annab aru üldkoosolekule.

Juhatuse kohuste hulka kuulub: a) üldkoosoleku poolt kindlaksmääratud sisse-aste- ja osamaksude sissekasseerimine kooperatiivi liikmeilt; b) plaanide, eelarvete ja aruannete koostamine; c) majavalduste valitsemine; d) tööliste ja teenijate pal-kamine ja vallandamine; e) kooperatiivi nimel toimingute ja lepingute sõlmimine; f) kooperatiivi esindamine kõigis kohtu- ja administratiivasutistes; g) kooperatiivi liikmete nimekirja pidamine ja asjaajamise juhtimine; h) arvepidamise juhtimine ja teiste kohuste täitmine, mis järelduvad käesolevast põhikirjast.

§ 34. Kohustused, volitused, lepingud ja rahalised nõudmised peavad olema alla kirjutatud juhatuse esimehe (või tema asetäitja) ja peale selle juhatuse liikme poolt, kes juhib kooperatiivi rahandust.

§ 35. Kaebused juhatuse tegevuse peale esitatakse: a) kas revisjonikomisjonile, kes on õigustatud pärast juhatuselt seletuse nõudmist andma talle vastavaid juhatusi, samuti esitama kaebust arutamiseks üldkoosolekule, b) või üldkoosolekule juhatuse kaudu, kes on kohustatud ette kandma kaebust üldkoosolekule ühes oma seletustega.

§ 36. Revisjonikomisjon on organiks, kes kontrollib ja revideerib juhatuse tegevust.

Revisjonikomisjon valitakse üldkoosoleku poolt kolmeliikmelises koosseisus, tähtajaga kaheks aastaks.

§ 37. Kaebused revisjonikomisjoni tegevuse peale esitatakse üldkoosolekule revisjonikomisjoni enese kaudu, kes on kohustatud kaebuse ette kandma lähemale üldkoosolekule ühes oma seletustega.

§ 38. Juhatuse ja revisjonikomisjoni liikmed, kes oma tegevusega on kooperatiivi majandusele kahju põhjustanud, kannavad kooperatiivi ees materiaalset vastutust.

§ 39. Kooperatiiv tegutseb kohaliku nõukogu elamute valitsuse järelevalve ja kontrolli all. Elamute valitsuse otsused, mis ei ole vastukäivad käesolevale põhikirjale, on kooperatiivile kohuslikud.

Elamute valitsusel on õigus üles tösta üldkoosolekul, revisjonikomisjonis ja kooperatiivi juhatuses, vastavalt kuuluvusele, kooperatiivi valitsemise organite liikmete ja töötajate vastutusele võtmise küsimust nende poolt seaduste, määruste, põhikirja ja elamute valitsuse korralduste rikkumise pärast.

Tsivililõiguslikud vaidlused kooperatiivi ja tema liikmete vahel kuuluvad lahendamisele kohtulikus korras.

VI. Kooperatiivi tegevuse lõpetamine ja tema asjade likvideerimine.

§ 40. Elamuehituslik kooperatiiv lõpetatakse ühes tema asjade ja vara likvideerimisega juhul:

- kui kooperatiiv tunnustatakse kohtu poolt maksujõuetuks;
- kui kohtuotsusega tunnustatakse, et kooperatiiv on kõrvale kaldunud põhikirjas tähendatud sihist või et tema tegevus ei vasta riigi huividole;
- kui kooperatiivi üldkoosoleku poolt tunnustatakse vajalikuks kooperatiivi likvideerimine — tingimusel, et see otsus kinnitatakse kooperatiivi põhikirja registreerimise koha elamute valitsuse poolt.

§ 41. Kooperatiivi asjade likvideerimine toimub kooperatiivorganisatsioonide likvideerimise korra kohta kehtivate seaduste alusel, kohaliku nõukogu elamute valitsuse esindaja kohusliku osavõtuga.

§ 42. Kooperatiivi vara, mis on järelle jäänud pärast kõigi kooperatiivile esitatud nõuete rahuldamist, tema poolt enese peale võetud kohustuste täitmist ja liikmete osamaksude väljamaksmist, samuti ka kooperatiivi raamatud, toimikud ja dokumendid antakse üle kohaliku nõukogu elamute valitsusele.

**Постановление
Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР
об организации жилищно-строительных кооперативов.**

Совет Народных Комиссаров Эстонской ССР постановляет:

1. В целях удовлетворения трудящихся необходимыми жилыми квартирами путем кооперативного строительства жилых домов и последующей хозяйственной эксплуатации и управления ими, организовать жилищно-строительные кооперативы.

2. Жилищно-строительные кооперативы организуются на добровольных началах из об'единившихся для этой цели трудящихся граждан, согласно приложенного Типового устава жилищно-строительного кооператива.

3. Для организации жилищной кооперации, соответствующей социалистическому обществу:

- а) ликвидировать бывшие квартирные кооперативы;
- б) правлениям квартирных кооперативов составить балансы кооперативов по состоянию на 1 июля 1941 г. и представить их исполнкомам местных Советов на утверждение к 20 июля 1941 г.;
- в) из членов ликвидированных квартирных кооперативов, принадлежавших до 21 июня 1940 г. к трудящимся и основавших строительство или приобретение своей квартиры на трудовые доходы, организовать новые кооперативы.

Организуемые кооперативы действуют на основании типового устава жилищно-строительного кооператива, приложенного к настоящему постановлению.

4. Кооперативам, организованным на предусмотренных в пкт. 3 основаниях, предлагаются исполнкомами местных Советов по утверждению Совнаркома Эстонской ССР в кооперативную собственность дома, принадлежавшие бывшим квартирным кооперативам.

Дома, не подлежащие передаче кооперативам в вышеуказанном порядке, и имущество переходят местным Советам депутатов трудящихся.

5. Контроль над деятельностью жилищно-строительных кооперативов и над выполнением предусмотренных в уставе требований, возложить на исполнкомы местных Советов и их жилупреления.

6. Организационное оформление жилищной кооперации согласно настоящего постановления произвести к 1 сентября 1941 г.

Зам. Председателя Совета Народных Комиссаров
Эстонской ССР О. Сепре.

Управляющий Делами Совета Народных Комиссаров
Эстонской ССР Х. Хаберман.

Таллин, 13 июня 1941 г. № 1155.

Приложение
к постановлению СНК Эстонской ССР
от 13 июня 1941 г. № 1155.

Типовой устав жилищно-строительного кооператива.

1. Цель, права и обязанности кооператива.

1. Жилищно-строительный кооператив под наименованием.....
..... учреждается в городе (поселке).....
..... с целью обеспечения членов кооператива жилыми помеще-
ниями, путем строительства жилых домов за счет кооператива и для
последующей хозяйственной эксплуатации и управления этими домами.

2. Членами кооператива могут быть граждане, достигшие 18-лет-
него возраста, за исключением лиц, осужденных судом с лишением
избирательных прав.

Юридические лица (государственные учреждения, предприятия и
общественные организации) не могут состоять членами кооператива,
а также участвовать своими средствами в строительстве кооператива.

3. Устав кооператива подлежит регистрации в жилищном управле-
нии местного совета. Кооператив приобретает права юридического лица
со времени государственной регистрации его устава в соответствую-
щем финансовом органе.

Кооператив имеет печать со своим наименованием.

4. Число членов кооператива не может превышать числа жилых
помещений (квартир или целых комнат), возводимых кооперативом по
плану строительства.

5. Кооператив имеет право:

- a) получать в бессрочное пользование свободные земельные
участки для возведения на них жилых и служебных строений,
а также земельные участки с находящимися на них незаселен-
ными строениями для их восстановления, достройки и пере-
стройки;
- b) осуществлять строительство подрядным и хозяйственным спо-
собом, а также личным трудом отдельных членов кооператива,
с зачетом их личного труда в стоимость пая;
- c) заключать всякого рода договоры, необходимые для строитель-
ства домов и подсобных строений, а также по эксплуатации их;
- g) отчуждать государственным учреждениям, предприятиям и
общественным организациям свое имущество, за исключением
указанного в ст. 7;
- d) организовать культурно-бытовое обслуживание членов коопе-
ратива (столовую, прачечную, клуб, библиотеку, ясли и т. п.).

6. Об'ем, сроки начала и окончания строительства кооператива
(в целом или по очередям) утверждаются местным советом и включаются
в акт отвода земельного участка.

В дальнейшем кооператив вправе производить в установленном
выше порядке лишь надстройки и перестройки возведенных им зданий
для удовлетворения возросших нужд своих членов в жилых помещениях.

7. Здания, возведенные, восстановленные, достроенные и пере-
строенные кооперативом, принадлежат ему на праве кооперативной
собственности и не могут быть отчуждаемы как в целом, так и частями

(квартиры, комнаты), ни юридическим, ни физическим лицам, за исключением отчуждения в порядке ликвидации (ст. 40).

8. Кооператив отвечает по своим обязательствам всем принадлежащим ему имуществом.

II. Порядок организации кооператива.

9. Для образования кооператива требуется первоначальное об'единение не менее семи граждан и представление ими, в качестве учредителей, устава для регистрации в жилищное управление местного совета.

При регистрации устава учредители представляют свои ориентировочные соображения о размере намечаемых вступительных взносов и об'еме строительства.

Со времени регистрации устава в финансовом органе учредители становятся членами кооператива.

Общее собрание членов учредителей кооператива: а) устанавливает ориентировочно размер, тип и план строения, б) определяет размер вступительных взносов, в) избирает из состава учредителей правление на срок до окончания им организационной работы по кооперированию в соответствии с ст. 10.

10. Избранное учредителями кооператива правление обязано:

- а) принять заявления от граждан о желании вступить членом кооператива;
- б) составить проект, план и предварительную смету строения;
- в) собрать вступительные взносы о членов кооператива;
- г) созвать общее собрание членов кооператива для утверждения отчета о своей деятельности, утверждения плана и сметы строения, закрепления на плане новостройки жилых помещений за соответствующими членами кооператива, определения размера паяевых взносов, сроков их внесения и способов производства строительства (подрядного, хозяйственного, с применением личного труда) и избрания правления и ревизионной комиссии.

11. Отвод кооперативу земельного участка производится коммунальным отделом местного совета при условии внесения кооперативом на свой текущий счет в местный коммунальный банк сумм в размере не менее 50% стоимости строения, проектируемого кооперативом.

12. К введению домов кооператив вправе приступить лишь по получении разрешения на строительство и по утверждении проекта в установленном порядке.

13. Контроль за осуществлением строительства и приемка законченных строительством домов производится в установленном порядке.

III. Средства кооператива.

14. Средства кооператива состоят: а) из вступительных взносов членов кооператива, б) из паяевых взносов, в) из прочих поступлений.

15. Кооператив по постановлению общего собрания может обращаться специальные фонды, расходуемые на цели, соответствующие предусмотренным в уставе задачам кооператива.

16. Кооператив обязан хранить свои суммы в местном коммунальном банке, а там, где его нет, — в местном отделении Государственного банка.

IV. Права и обязанности членов кооператива.

17. Каждому члену кооператива предоставляется в постоянное пользование жилое помещение в соответствии с размером его пая.

18. Размер пая одного члена кооператива не может быть меньше строительной стоимости одной комнаты и не может превышать строительной стоимости отдельной квартиры или одного мелкого строения.

На пая членов кооператива не может быть обращено взыскание по их личным долгам и обязательствам.

19. Члены, получившие от кооператива жилые помещения, не могут одновременно иметь жилые помещения в домах других жилищно-строительных кооперативов.

20. Член кооператива имеет право:

- а) проживать со своей семьей в предоставленном ему кооперативом жилом помещении в течение всего времени существования кооператива;
- б) с согласия правления сдавать в наем отдельные комнаты, а в случае временного отъезда и все жилое помещение посторонним лицам за плату в размере, не превышающем оплаты вносимых им эксплуатационных расходов, падающих на сдаваемую в наем площадь, с надбавкой не выше 20%;
- в) производить обмен жилого помещения по своему усмотрению, при условии принятия вселяющегося в порядке обмена лица членом кооператива.

21. Добровольный выход члена кооператива из его состава допускается при условии передачи им пая по балансовой стоимости другому лицу, принятому членом кооператива вместо выбывающего, или же самому кооперативу по соответствующему соглашению.

22. Член кооператива может быть исключен из его состава в случае: а) неподчинения настоящему уставу, б) невыполнения обязательств, установленных общим собранием, в) хищнического отношения к жилищу, г) поведения, делающего невозможным для других жильцов совместное проживание в той же квартире.

Член кооператива, исключенный из его состава, подлежит выселению в судебном порядке со всеми проживающими с ним лицами из жилого помещения кооператива без предоставления другой жилой площади. Освободившаяся в этом случае жилая площадь передается принятому в состав кооператива новому члену.

Исключенному члену возвращается его пай по балансовой стоимости не позднее 3-месячного срока по утверждении общим собранием годового отчета за операционный год, в течение которого член кооператива был исключен из состава кооператива.

Если же жилое помещение было передано другому члену кооператива ранее этого срока, то пай возвращается исключенному не позднее одного месяца со дня приема нового члена кооператива.

23. Пай умершего члена кооператива переходит к его наследникам. Члены семьи, проживающие в принадлежавшем умершему жилом помещении, при условии вступления одного из членов семьи членом кооператива.

24. Новый член кооператива, принятый в состав кооператива вместо выбывшего, отвечает перед кооперативом по обязательствам выбышего члена, возникшим до вступления нового члена кооператива.

V. Органы управления кооперативом.

25. Органами управления кооперативом являются общее собрание членов кооператива и его правление.

26. Общее собрание является высшим органом управления кооператива.

Следующие права общего собрания не могут передоверяться правлению:

- а) прием и исключение членов кооператива из его состава;
- б) утверждение плана и сметы строения, а также годового хозяйственно-финансового плана;
- в) распределение жилых помещений между членами кооператива;
- г) установление размеров пая и вступительного взноса;
- д) установление размера участия членов кооператива в эксплуатационных расходах по домохозяйству;
- е) образование специальных фондов кооператива;
- ж) выбор правления и ревизионной комиссии;
- з) рассмотрение жалоб на деятельность правления и ревизионной комиссии;
- и) вопрос о ликвидации кооператива.

27. Очередные общие собрания созываются правлением не реже, чем два раза в год. Чрезвычайные общие собрания созываются в течение 6-дневного срока по требованию $\frac{1}{3}$ числа членов кооператива, а также по требованию ревизионной комиссии кооператива или жилищного управления местного совета.

28. Общее собрание является полноправным при наличии не менее $\frac{2}{3}$ общего числа членов кооператива. Каждый член кооператива пользуется на общем собрании правом одного голоса.

Член кооператива имеет право в письменной форме доверить участие в общем собрании кому-либо из совместно с ним проживающих совершеннолетних членов его семьи.

Члены правления не имеют права принимать участия в голосовании по вопросам, касающимся: а) утверждения отчета правления; б) оценки деятельности правления; в) определения вознаграждения членам правления; г) привлечения их к ответственности или досрочного отстранения от должности.

Решения принимаются общим собранием простым большинством голосов присутствующих членов. Решения общего собрания по вопросам: а) об исключении из состава членов кооператива; б) о досрочном отстранении от должности членов правления и ревизионной комиссии, и в) о ликвидации кооператива принимаются большинством $\frac{2}{3}$ голосов.

29. Правление сообщает время и место общего собрания и порядок дня членам кооператива в письменной форме по крайней мере за шесть дней до дня собрания.

Если на созванное общее собрание не явится требуемое число членов для обсуждения того-же порядка дня, созывается новое общее собрание в порядке, указанном в предыдущем абзаце, которое является полноправным, несмотря на число собравшихся членов.

30. Президиум общего собрания избирается путем открытого голосования. Решения собрания заносятся в протокол. Протокол подписывается президиумом собрания.

Протокол со списком членов, участвовавших в собрании, хранится в документах правления кооператива.

31. Правление кооператива избирается общим собранием в составе не менее трех членов и одного кандидата к ним, сроком на два года.

32. В состав правления и ревизионной комиссии одновременно не могут входить супруги, родители и дети, деды и внуки, родные братья и сестры и их супруги.

33. Правление является исполнительным органом кооператива, подотчетным общему собранию.

В обязанности правления входит: а) получение установленных общим собранием вступительных и паевых взносов от членов кооператива, б) составление планов, смет и отчетов, в) управление домовладениями, г) наем и увольнение рабочих и служащих, д) совершение сделок и договоров от имени кооператива, е) представительство кооператива во всех судебных и административных учреждениях, ж) ведение списка членов и делопроизводства кооператива, з) ведение счетоводства и выполнение других обязанностей, вытекающих из настоящего устава.

34. Обязательства, доверенности, договоры и денежные требования должны быть подписаны председателем правления (или его заместителем) и, кроме того, членом правления, ведающим финансами кооператива.

35. Жалобы на деятельность правления приносятся: а) или в ревизионную комиссию, которая истребовав об'яснения от правления, вправе сделать ему соответствующие указания, а равно внести жалобу на обсуждение общего собрания, б) или общему собранию через правление, которое обязано доложить жалобу общему собранию со своими об'яснениями.

36. Ревизионная комиссия является органом, контролирующим и ревизующим деятельность правления.

Ревизионная комиссия избирается общим собранием в составе трех членов, сроком на два года.

37. Жалобы на деятельность ревизионной комиссии приносятся общему собранию через ревизионную же комиссию, которая обязана доложить жалобу ближайшему общему собранию со своими об'яснениями.

38. Члены правления и ревизионной комиссии, причинившие своими действиями убытки хозяйству кооператива, несут материальную ответственность перед кооперативом.

39. Кооператив действует под наблюдением и контролем жилищного управления местного совета. Решения жилищного управления, не противоречащие настоящему уставу, обязательны для кооператива.

Жилищное управление вправе поставить перед общим собранием, ревизионной комиссией и правлением кооператива, по принадлежности, вопрос о привлечении к ответственности членов и работников органов управления кооператива за нарушение ими законов, постановлений, устава и распоряжений жилищного управления.

Гражданские-правовые споры, между кооперативом и его членами подлежат разрешению в судебном порядке.

VI. Прекращение деятельности кооператива и ликвидация его дел.

40. Жилищно-строительный кооператив прекращается с ликвидацией его дел и имущества в случаях:

- а) признания кооператива по суду несостоятельным;
- б) признания кооператива по решению суда уклонившимся от цели, указанной в уставе, или в сторону, противную интересам государства;
- в) признания общим собранием кооператива необходимости его ликвидации, при условии утверждения этого постановления жилищным управлением по месту регистрации устава кооператива.

41. Ликвидация дел кооператива производится на основании действующих законов о порядке ликвидации кооперативных организаций, с обязательным участием представителя жилищного управления местного совета.

42. Имущество кооператива, оставшееся после удовлетворения всех предъявленных к кооперативу претензий, выполнения принятых им обязательств и выплаты паевых членских взносов, а также книги, дела и документы кооператива передаются жилищному управлению местного совета.

1009. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu

määrus

turbatööstuse väikekäitiste tegevuse korraldamise ja juhtimise kohta.

Arvestades turbatööstuse väikekäitiste korraldamatust ja üldise alus- ja kütteruba toodangu tööstmise vajadust Eesti NSV-s ning sihiga ühtlustada kohalike täitevkomiteede tegevust turbatööstuse käitiste juhtimise alal Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrab:

1. Allutada kõik kooperatiiv-organisatsioonidele, artellidele ja eraisikuile kuuluvad põllumajanduslikus oststarbeks tootavad turbatööstuse käitised Eesti NSV Põllutöö Rahvakomissariaadi Põllumajanduslikkude Kooperatiivide Peavalitsuse juhtimisele ja järelevalvele.

2. Teha Põllumajanduslikkude Kooperatiivide Peavalitsusele ülesandeks välja töötada temale allutatud turbatööstuslike käitiste tegevuse üldplaan, teostada kontrolli kõikide allutatud käitiste üle, soodustada nende toodanguvõime suurendamist, juhtida nende tegevuse laiendamist, hankida neile toor- ja abimaterjale ja korras-tada nende toodete jaotamist.

3. Kohustada Põllumajanduslikkude Kooperatiivide Peavalitsust p. 2 tähenda-tud ülesannete teostamisel pidama alalist kontakti kohalike täitevkomiteedega turba-tööstuse paremaks juhtimiseks.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu Esimehe as. A. Kress.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu Asjadevalitseja H. H a b e r m a n .

Tallinn, 17. juunil 1941. Nr. 1183.

**Постановление
Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР
об организации и руководстве деятельностью мелких пред-
приятий по разработке торфа.**

Учитывая неорганизованность мелких предприятий по разработке торфа и общую необходимость повышения продукции подстильного и топливного торфа в Эстонской ССР, а также чтобы уравнять деятельность местных исполкомов по руководству предприятиями по разработке торфа, Совет Народных Комиссаров Эстонской ССР постановляет:

1. Подчинить все принадлежащие кооперативным организациям, артелям и частным лицам предприятия по разработке торфа, продукция которых предназначена для сельского хозяйства, руководству и надзору Главного Управления Сельскохозяйственных Кооперативов Наркомзема Эстонской ССР.

2. Поручить Главному Управлению Сельскохозяйственных Кооперативов выработать общий план деятельности подчиненных ему предприятий по разработке торфа, производить контроль над всеми подчиненными ему предприятиями, способствовать повышению мощности их продукции, руководить расширением их деятельности, раздobyывать им сырье и подсобные материалы и упорядочивать распределение продуктов их производства.

3. Обязать Главное Управление Сельскохозяйственных Кооперативов при выполнении означенных в п. 2 заданий учитывать постоянный контакт с местными исполкомами для лучшего руководства торфоразработками.

Зам. Председателя Совета Народных Комиссаров
Эстонской ССР А. Кресс.

Управляющий Делами Совета Народных Комиссаров
Эстонской ССР Х. Хаберман.

Таллин, 17 июня 1941 г. № 1183.

**1010. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
määrus**

Kommunaalmajanduse Rahvakomissari juhendi kinnitamise kohta natsionaliseeritud ja riigi majade kohalike nõukogude elamufondidesse üleandmise korra kohta.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrab:

Kinnitada käesolevale määrusele lisandatud Kommunaalmajanduse Rahvakomissari juhend natsionaliseeritud ja riigi majade kohalike nõukogude elamufondi üleandmise korra kohta.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu Esimehe as. O. S e p r e.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu Asjadevalitseja H. H a b e r m a n.

Tallinn, 17. juunil 1941. Nr. 1192.

L i s a

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
17. juuni 1941 määruse nr. 1192 juurde.

Kommunaalmajanduse Rahvakomissari**j u h e n d****natsionaliseeritud ja riigi majade kohalike nõukogude elamufondidesse üleandmise korra kohta.**

1. Natsionaliseeritud ja riigi majade kohalike nõukogude elamufondidesse üleandmisse korra kohta Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu poolt antud määruse (ENSV Teataja 1941, 38, 568) mõttes loetakse natsionaliseeritud ja riigi majadeks:

- a) kõik majad ja hooned linnades ja asulais ning väljaspool linnasid ja asulaid, mis enne 21. juunit 1940 kuulusid omandiõiguse alusel riigi- või omavalitsusasutiste ja -ettevõttele;
- b) kõik majad ja hooned, mis on natsionaliseeritud Eesti NSV ajutise Ülemnõukogu Presiidiumi poolt antud Suурte majade natsionaliseerimise seadluse (ENSV Teataja 1940, 37, 433) alusel;
- c) kõik majad ja hooned, mis on natsionaliseeritud mitmesuguste teiste seadluste või määruste alusel, olenevata sellest, kelle valdusel ja kasutamisel need majad ja hooned praegu on.

2. Kõik riigiasutised ja -ettevõtted ning ühiskondlikud ja teised organisatsioonid, kes soovivad, et teataav maja antakse neile alaliseks valdamiseks ja kasutamiseks ning arvatakse riigiasutiste ja -ettevõtete või ühiskondlike organisatsionide fondi, peavad esitama sellekohase avalduse kohalikule majade natsionaliseerimise komisjonile hiljemalt 20. juuliks 1941.

3. P. 2 mainitud avaldusi võivad esitada nii keskasutised kui ka keskasutise teadmisel kohalikud asutised. Esitab vastava avalduse kohalik asutis, siis tuleb avalduses märkida, et keskasutis on selle esitamisest teadlik.

4. Maja või hoone arvamisel riigiasutiste ja -ettevõtete või ühiskondlike ja teiste organisatsioonide fondi tuleb see maja või hoone määrrata vastava keskasutise valdusele, kellele kohalik natsionaliseerimise komisjon sellest teatab (näit. Kohtu Rahvakomissariaadi, Sidevalitsuse, Tervishoiu Rahvakomissariaadi jne. valdusele).

5. Täitevkomitee käsutuses olevad eriotstarbega majad, mille majandamine toimub kohaliku täitevkomitee eelarve alusel, arvatakse sellekohase taatluse puhul riigiasutiste ja -ettevõtete majade fondi ning antakse kohaliku täitevkomitee valdusele (näit. Tartu linna Täitevkomitee, Põltsamaa linna Täitevkomitee, Viru maakonna Täitevkomitee, Kohila valla Täitevkomitee jne.).

6. Kõik majad ja hooned, mille suhtes ei ole 20. juuliks 1941 esitatud taotlusi nende arvamiseks riigiasutiste ja -ettevõtete või ühiskondlike ja teiste organisatsioonide majade fondi, arvatakse kohaliku natsionaliseerimise komisjoni otsusel vastava kohaliku nõukogu majade fondi.

7. Kohalik majade natsionaliseerimise komisjon arvab maju ja hooneid riigiasutiste ja ettevõtete ning ühiskondlike ja teiste organisatsioonide majade fondi ainult vastava asutise, ettevõtte või organisatsiooni taatlusel.

8. Kohalikud majade natsionaliseerimise komisjonid peavad kõik majade fondi arvamise taotlused otsustama hiljemalt 1. oktoobriks 1941.

9. Asja arutamisest majade natsionaliseerimise komisjonis teatatakse asjaosalistele ja kohalikule Elamute Valitsusele.

10. Majade natsionaliseerimise komisjoni otsusest saadetakse äarakiri majade fondi arvamise taotlejaile. Kohaliku komisjoni otsus jõustub edasikaebe tähtaaja möödumisel.

Jõustunud otsusest saadetakse äarakiri kohaliku täitevkomitee kommunaalmajanduse osakonnale.

Jõustunud otsus asendab majade fondi üleandmise akti.

11. Edasikaebused majade natsionaliseerimise komisjoni otsustele tuleb Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu 1. aprilli 1941 määruse nr. 578 (ENSV Teataja 1941, 38, 568) p. 4 ettenähtud aja kestel esitada Majade Natsionaliseerimise Peakomiteele kohaliku majade natsionaliseerimise komisjoni kaudu.

12. Majade ja hoonete majade fondi arvamise momendiks tuleb lugeda majade natsionaliseerimise komisjoni vastava otsuse jõustumise päeva või edasikaebuse korral Majade Natsionaliseerimise Peakomitee otsuse päeva.

13. Moodustatud majade fondide kohta peetakse kohalikus majade natsionaliseerimise komisjonis vastavat regisitrit, mille uutest sissekannetest teatatakse iga kuu lõpul linna või maakonna statistika inspektuurile ja kohalikule Täitevkomiteele.

Постановление

Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР

об утверждении инструкции Народного Комиссара Коммунального Хозяйства о порядке передачи национализированных и государственных домов в жилфонд местных советов.

Совет Народных Комиссаров Эстонской ССР постановляет:

Утвердить приложенную к настоящему постановлению инструкцию Народного Комиссара Коммунального Хозяйства о порядке передачи национализированных и государственных домов в жилфонд местных советов.

Зам. Председателя Совета Народных Комиссаров
Эстонской ССР О. Сепре.

Управляющий Делами Совета Народных Комиссаров
Эстонской ССР Х. Хаберман.

Таллин, 17 июня 1941 г. № 1192.

Приложение
к постановлению СНК Эстонской ССР
от 17 июня 1941 г. № 1192.

Инструкция

Народного Комиссара Коммунального Хозяйства о порядке передачи национализированных и государственных домов в жилфонд местных советов.

1. По существу постановления Совнаркома Эстонской ССР о порядке передачи национализированных и государственных домов в жилфонд местных советов (В ЭССР 1941, 38, 568), национализированными и государственными домами считаются:

- все дома и здания в городах и поселениях и вне городов и поселений, принадлежавшие до 21 июня 1940 г. по праву собственности государственным или самоуправленческим учреждениям и предприятиям;
- все дома и здания, национализированные на основании Указа Президиума временного Верховного Совета ЭССР о национализации больших домов (В ЭССР 1940, 57, 433);

в) все дома и здания, национализированные на основании других различных указов и постановлений, независимо от того, в чем ведении и пользовании эти дома и здания сейчас находятся.

2. Все государственные учреждения и предприятия и общественные и другие организации, желающие, чтобы известный дом был представлен в их постоянное ведение и пользование и включен в фонд госучреждений и предприятий или общественных организаций, должны представить надлежащее заявление местной комиссии по национализации домов не позднее 20 июля 1941 г.

3. Указанные в пкн. 2 заявления могут быть представлены как центральными учреждениями, так и местными учреждениями с ведома центрального учреждения. Если соответствующее заявление представит местное учреждение, в заявлении следует отметить, что центральное учреждение в том осведомлено.

4. При включении дома или здания в фонд госучреждений и предприятий, или общественных и других организаций, следует этот дом или здание назначить в ведение соответствующего центрального учреждения, которое местная комиссия по нац. домов о том уведомит (напр. в ведение Наркомата Юстиции, Управления Связи, Наркомата Здравоохранения и т. д.).

5. Особого назначения дома, находящиеся в ведении исполкомов и хозяйствование которыми происходит по бюджету местного исполкома, включаются по надлежащему ходатайству в фонд домов госучреждений и предприятий и сдаются в ведение местного исполкома (напр. Тартуский Городской Исполком, Пыльтсамасский Городской Исполком, Исполком уезда Вирума, Кохилаский волостной исполком и т. д.).

6. Все дома и здания, относительно которых к 20 июля 1941 г. не представлено ходатайства о включении их в фонд домов госучреждений и предприятий или общественных и других организаций, включаются по решению местной комиссии по национализации в фонд домов соответствующего местного совета.

7. Местная комиссия по национализации домов включает дома и здания в фонд домов государственных учреждений и предприятий и общественных и других организаций только по ходатайству соответствующего учреждения, предприятия или организации.

8. Местные комиссии по национализации домов должны все ходатайства о включении домов в фонд решать не позднее 1 октября 1941 г.

9. Об обсуждении дела в комиссии по национализации домов сообщается при частным лицам и местному жилуправлению.

10. Копия с решения комиссии по национализации домов посыпается ходатайствующему о включении дома в фонд. Решение местной комиссии вступает в силу по истечении срока обжалования.

С вступившего в силу решения посыпается копия Отделу Коммунального Хозяйства местного Исполкома.

Вступившее в силу решение заменяет акт о передаче домов в фонд.

11. Обжалование решений комиссии по национализации домов производится в Главный Комитет по Национализации домов через местную комиссию по национализации домов в срок, предусмотренный

пкт. 4 постановления Совнаркома Эстонской ССР от 1 апреля 1941 г. за № 578 (В ЭССР 1941, 38, 568).

12. Моментом включения домов и зданий в домфонд следует считать день вступления в силу соответствующего решения комиссии по национализации домов или в случае обжалования — день решения Главного Комитета по национализации домов.

13. Об основанных домфондах ведется в местной комиссии по национализации домов соответствующий реестр, о новых записях в который сообщается в конце каждого месяца городской или уездной статистической инспекции и местному исполнокому.

**1011. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu
määrus
veskipaisude suvise lahtipidamise aja kohta.**

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu määrab:

1. Heinakasvu ja saagi koristamise võimaldamiseks veskite paisutuse mõju- piirkondades veskite valdajail pidada veskite paisud avatuna igal aastal juuni- ja juulikuus.

2. Pöllutöö Rahvakomissaril valla täitevkomitee sellekohasel ettepanekul lubada erandina paisu kas osaliselt või täielikult hoida suletuna, kui sellest ei teki kahju pöllumajandusele või tekkiva kahju tasumise kohta on saavutatud kokkulepe veejõu kasutaja ja asjaomaste maapidajate vahel.

3. Järelevalve käesoleva määruse täitmise üle pannakse valdade täitevkomiteedele ja T.-T. miilitsale.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu Esimehe as. Ed. P ä 11.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu Asjadevalitseja H. H a b e r m a n .

Tallinn, 18. juunil 1941. Nr. 1202.

**Постановление
Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР
о времени летнего спуска мельничных запруд.**

Совет Народных Комиссаров Эстонской ССР постановляет:

1. В целях обеспечения роста трав и уборки их в районах, подвергнутых действию мельничных запруд, владельцам мельниц держать спущенными мельничные запруды ежегодно в течение месяцев июня и июля.

2. Народному Комиссару Земледелия предоставить право разрешать, в виде исключения, по соответствующему предложению волостного исполнительного комитета частичное или полное закрывание запруд, если этим не носится вред сельскому хозяйству, или если между пользователем водной энергии и заинтересованными землепользователями состоялось соглашение о возмещении причиняемых убытков.

3. Надзор за исполнением настоящего постановления возложить на волостные исполнительные комитеты и РК Милицию.

Зам. Председателя Совета Народных Комиссаров
Эстонской ССР Эд. Пялль.

Управляющий Делами Совета Народных Комиссаров
Эстонской ССР Х. Хаберман.

Таллин, 18 июня 1941 г. № 1202.

1012. Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu

m ä ä r u s

tööliste, teenijate ja muu töötava elanikkonna maksuvõlgade kustutamise korra kohta.

Kokkukõlas käsitöölistelt, kaubandus- ja tööstusettevõtete valdajatelt ning teistelt kodanikelt võetava tulumaksu kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi poolt vastuvõetud seadluse art. 30 Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu otsustab:

1. Vabastada töölised, teenijad ja muu töötav elanikkond nende maksude, lõivude ja trahvide tasumisest, mis on määratud enne Eesti NSV Nõukogude Sotsialistlikkude Vabariikide Liitu astumist antud seaduste alusel.

2. Määräta, et peale tööliste, teenijate ja tulumaksuga maksustamisel nendega võrdsustatud maksukohuslaste, vabastatakse maksu-, lõivu- ja trahvivõlgade tasumisest ka järgmised isikud:

- a) arstid, velskrid, arhitektid ja teised vabakutselised;
- b) kirjandus- ja kunstitöölised;
- c) mittekoopeerunud käsitöölised, voorimehed ja taksode valdajad, kes töötavad ilma palgatöölisteta, samuti ka käsitöölised, kes tootmistingimustesse töötavad üht palgatöölist (sepatöö, lookade ja ratsaste tegemine, telliste tootmine jms.);
- d) invaliidsuse I ja II gruupi sõja- ja tööinvaliidid, kel on õigus sotsiaalhoolekandele või hoolekandele sotsiaalkindlustuse korras, kes tegelevad käsitöönduse alal ainult ühe palgatööliste kaasabil;
- e) töötavad talupidajad.

3. Määräta, et natsionaliseeritud ettevõtete endiste omanikkude, samuti ka täiendava kinnisvaramaksuga (ENSV Teataja 1941, 11, 124) maksustatud talumajapidamiste maksuvõlgasid käesolevas määäruses ettenähtud korras ei kustutata.

4. Maksuvõlad kustutatakse käesoleva määäruse korras maakonna ja linna rahandusosakondade juhatajate otsuste põhjal.

5. Maksuvõlgade kustutamistööde juhtimine ja järelevalve panna Eesti NSV Rahanduse Rahvakomissariaadile.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu Esimehe as. O. Sepre.

Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu Asjadevalitseja H. Haberman.

Tallinn, 19. juunil 1941. Nr. 1207.

Постановление
Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР
о порядке сложения недоимок по налогам с рабочих, служащих и остального трудового населения.

В соответствии со ст. 30 Указа припятого Президиумом Верховного Совета Эстонской ССР о подоходном налоге с кустарей, ремесленников, владельцев торговых и промышленных предприятий и других граждан, Совет Народных Комиссаров Эстонской ССР постановляет:

1. Освободить рабочих, служащих и остальное трудовое население от уплаты недоимок по налогам, сборам и штрафам, исчисленным на основании законов, изданных до вхождения Эстонской ССР в Союз Советских Социалистических Республик.

2. Установить, что от уплаты недоимок по налогам, сборам и штрафам освобождаются, кроме рабочих, служащих и приравненных к ним по обложению подоходным налогом плательщиков, следующие лица:

- а) врачи, фельдшеры, архитекторы и другие лица свободных профессий;
- б) литераторы и работники искусств;
- г) некооперированные кустари, ремесленники, извозчики и владельцы такси, работающие без наемных рабочих, а также кустари и ремесленники, которые по условиям производства имеют одного наемного рабочего (кузнецкий промысел, производство дуг и колес, кирпичное производство и т. п.);
- д) инвалиды войны и труда I и II групп инвалидности, имеющие право на социальное обеспечение или обеспечение в порядке социального страхования, занимающиеся кустарными или ремесленными промыслами с помощью не более одного наемного рабочего;
- е) трудовые крестьяне.

3. Установить, что с бывших владельцев национализированных предприятий, а также с крестьянских хозяйств, обложенных дополнительным налогом с недвижимости (В ЭССР 1941, 11, 124), недоимки в порядке настоящего постановления не слагаются.

4. Недоимки в порядке настоящего постановления слагаются по решениям заведующих уездными и городскими финансовыми отделами.

5. Руководство и контроль за работой по сложению недоимок, возложить на Наркомфин Эстонской ССР.

Зам. Председателя Совета Народных Комиссаров
 Эстонской ССР О. Сепре.

Управляющий Делами Совета Народных Комиссаров
 Эстонской ССР Х. Хаберман.

Таллин, 19 июня 1941 г. № 1207.

III.**1013. Eesti NSV Riigi Sanitaar Peainspektori
juhend****toiduainete kõlbmatuks tunnistamise ja kõlbmatuks tunnistatud toiduainete
kasutamise kohta.**

A l u s: Eesti NSV riigi sanitaarinspektsiooni määrustiku (ENSV T 1941, 48, 715)
§ 9 pp. 1 ja 7.

1. Kõik toiduainete käibelelaskmisesega tegelevad isikud, ettevõtted ja asutised, kelle valduses on toitlustamise otstarbeks määratud produktid, kaasa arvatud ka toorained toitlusproduktide tootmiseks, on kohustatud lubama riigi sanitaarinspektsiooni esindajal teostada produktide järelevaatust, et kindlustada nende kõlblikkust määratud otstarbeks.

2. Toiduainete ja jookide kõlblikkuse kindlaks tegemisel on põhilisteks mõõtühikuteks üleliidulised ja kohalikud standardid, nende puudumisel aga üldtervishoilised normid ja nõuded. Täiesti kõlbmatuteks tunnistatakse produktid, mis võivad tarvitamisel osutuda kahjulikeks tarbijate tervisele.

3. Toiduained ja joogid, mis on riigi sanitaarinspektsiooni poolt tunnistatud tarvitamiskõlbmatuteks, kuuluvad hävitamisele või kasutamisele (utiliseerimiselle) riigi sanitaarinspektori näpunäidete kohaselt.

Riigi sanitaarinspektor tunnistab produktid toitlusõlbmatuiks, kas pärast tema poolt võetud proovid laboratoorset uurimist või siis ilma laboratoorse uurimiseta, sõltuvalt tegelikkudest asjaoludest.

4. Kui isik, kelle valduses on toiduained ja joogid, ei ole nõus toiduained kõlbmatuks tunnistanud riigi sanitaarinspektori korraldustega, on kahtlaste produktide laboratoorne uurimine kohustuslik, kusjuures niisugustel juhtudel uurimine toimub produktide omaniku arvel.

Sel juhul võtab uurimiseks proovi riigi sanitaarinspektor ja saadab selle laboratooriumi ühes kaaskirjaga, nimetades selles kaalutlused, millede alusel toimus produktide kõlbmatuks tunnistamine.

5. Kui isik, kelle valduses on produkdid, ei ole nõus riigi sanitaarinspektori korraldustega, mis käivad kõlbmatuks tunnistatud produktidega edaspidise toimimise kohta, võib ta edasi kaevata kõrgemal seisvale riigi sanitaarinspektorile. Viimase otsus kaebuse kohta on lõplik.

6. Produktide tarbimiselt kõrvaldamise kohta koostab riigi sanitaarinspektor käesolevale juhendile lisandatud vormi kohase akti, milles iga produkti kohta eraldi on nimetatud selle liik ja hulk. Tarbimiselt kõrvaldatud produktid antakse allkirja vastu hoiule isikule, kelle valduses produktid olid. Viimane võib nendega toimida ainult riigi sanitaarinspektori näpunäidete kohaselt.

7. Produktide laboratoorse uurimise vajaduse korral võetakse proovid riigi sanitaarinspektori poolt näidatud hulkadena ja saadetakse uurimiseks tervish. arvest. v. nr. 158 kohase orderiga. Laboratoorium peab oma otsuses, pärast laboratoorse uurimuse kohta käivate objektiivsete andmete toomist, vastama küsimusele, kas uuritud proovid on toiduks kõlblikud. Lõpliku otsuse produktide toitlustamiseks lubamise või mittelubamise kohta teeb riigi sanitaarinspektor, arvestades nii laboratooriumi kui ka teiste tema käsutuses olevate andmetega (isikliku järelevaatuse andmed, maitsmisse tulemused jne.).

8. Produkdid, mis kuuluvad hävitamisele, denatureeritakse säilitamisruumides ja veetakse denatureeritult neid valdava isiku veovahenditega väljaveokohtadele või mujale, riigi sanitaarinspektori näpunäidete kohaselt.

Produktide denatureerimine võib toimuda alljärgnevalt: a) produktide värvimine nendele mitteomasesse värvusse; b) produktide segamine aineteega, millede lõhn ja maitse teeb võimaluks nende tarvitamise toiduks. Produktide hävitamise kohta koostatakse akt, millele kirjutab alla riigi sanitaarinspektor ja isik, kelle valduses olid produktid.

9. Toitluskölbmatuks tunnistatud produktide vedamine mingisugustesse laoruumidesse, kogudes neid sinna suuremate hulkadena nende denatureerimise või edasitransportimise otstarbel jne., on võimalik ainult riigi sanitaarinspektori loaga.

10. Toitlustamise otstarbeksi kölbmatuks tunnistatud produktid, mis kuuluvad riigi sanitaarinspektori otsuse kohaselt kasutamisele tööstuses või põllumajanduses, saadab produktide valdaja omal arvel vastavatesse tööstus- või põllumajandusettevõtetesse. Viimased annavad produktide vastuvõtu kohta kviitungenid, millega ärakiri esitatakse produkte kölbmatuks tunnistanud riigi sanitaarinspektoriga.

Tarbimiselt kõrvaldatud produktide hävitamine toimub tervish. arvestuse v. nr. 159 kohaselt.

Tallinn, 6. juunil 1941. Nr. T-212.

Eesti NSV Riigi Sanitaar Peainspektor M. K a s k.

L i s a.

A k t

toiduainete tarbimiselt kõrvaldamise kohta.

..... " 19 a.

Mina, maakonna (linna) riigi sanitaarinspektor
 (perekonna-, ees- ja isanimi) (kelle)
 juuresolekul, toimetasin produktide järelevaastust
 Järelevaatusel selgus, et alljärgnevad toidu-
 (kus kohas)

ained on kahtlased nende kölblikkuse mõttes:

1)
 2)
 3)

Ülalloetletud produktide kölblikkuse kindlaks tegemiseks on minu poolt võetud proovid ja saadetud uurimiseks
 (kuhu)

laboratooriumi. Kuni laboratoorse uurimuse tulemuste saamiseni, kuuluvad produktid tarbimiselt kõrvaldamisele, mille jaoks nad peavad olema eraldatud teistest produktidest ja alal hoitud

..... (näidata alalhoiu tingimused)

Riigi Sanitaarinspektor (allkiri).

Nimetatud akt on minule ette loetud ja ärakiri sellest kätte antud. Kohustun säilitama produkte, mitte lastes neid tarbimisele enne vastavate korralduste saamist riigi sanitaarinspektsioonilt.

..... (Produktide eest vastutava isiku allkiri)

IV.

Tallinna Linna Töötava Rahva Saadikute Nõukogu
Täitevkomitee

1014. Üldkohustusliku otsuse nr. 18

„Tallinnas asetsevate kaubanduslikkude ettevõtete kauplemisaja määramise kohta“
muudatus.

3. juunil 1941 (prot. nr. 22 p. 21).

I.

Tallinna Linna Töötava Rahva Saadikute Nõukogu Täitevkomitee Üldkohustusliku otsuse nr. 18 „Tallinnas asetsevate kaubanduslikkude ettevõtete kauplemisaja määramise kohta“ (ENSV T 1941, 51, 797) §§ 2, 3, 5, 6 ja 8 muudetakse ning pannakse kehtima järgmises redaktsioonis:

§ 2. Kõik kauplused ja laod, arvatud välja erieeskirjades ja käesolevas otsuses loetletud erandid, on avatud tööpäevadel, pühapäevadel ja riiklikudel pühadel kella 10—18.

Kauplused on suletud 22. jaanuaril, 1. mail ja 7. novembril ning pühapäeval või kauplemiseks avatud riiklikele pühale järgneval tööpäeval.

§ 3. Toiduainete-, ning pagari- ja kondiitrisaaduste kauplused on avatud tööpäevadel vahedeta kella 6—18, riiklikel pühadel ja pühapäevadel kella 7—11.

Lihakauplused on avatud tööpäevadel kella 6—10 ja 17—20 ning pühapäevil suletud.

Kala-, aed- ja juurviljakauplused on avatud tööpäevadel vahedeta kella 16—18 ning pühapäevil suletud.

Riiklikel pühil, arvatud välja 22. jaanuar, 1. mai ja 7. november, on kauplused avatud tavaisel pühapäevasel kauplemisajal.

§ 5. Riiklikel pühadel ja pühapäevadel on Tallinnas asetsevad sordiraua-, pöllutöö- ja tööstusmasinate-, pöllu- ja seemnemajanduslikud kauplused ning ehitusmaterjali laod, hulgimüügi baasid ja kontorid suletud ning on avatud nendele päevadele järgneval päeval harilikul ajal.

Linna Kaubandusosakonna ettepanekul määratatakse Täitevkomitee poolt Tallinnas tööstustoodete valvekauplused, mis on avatud tööpäevadel — kella 10—22, riiklikel pühadel, pühapäevadel ja ühel tööpäeval nädalas 8 tundi päevas.

Valvekauplused on suletud 22. jaanuaril, 1. mail ja 7. novembril.

§ 6. Karastavate jookide, puuvilja ja maiustuste kauplused ning lillekauplused on avatud kõigil päevil vahedeta kella 10—22, arvatud välja lillekauplused, mis on riiklikel pühadel ja pühapäevadel avatud kella 11—15.

Kioskid (ajakirjanduse, tubakasaaduste, tikkude ja maiustuste müügiga) ja liikuvad punktid ajakirjanduse müügiks on avatud tööpäevadel, riiklikel pühadel ja pühapäevadel vahedeta kella 7—23.

Linna Kaubandusosakonnal on õigus määrata kioskitele ja liikuvatele ajakirjanduse müügipunktidile eelmisest lõikest erinevat kauplemisaega.

§ 8. Puuhoovid ja muud küttematerjali jaemüügi kohad on avatud: kolmapäeval, neljapäeval ja reedel kella 12—20; laupäeval, pühapäeval ja esmaspäeval kella 7.30—15.30.

Suvekuudel, arvates 1. juunist kuni 1. septembrini on puuhoovid ja muud küttematerjali jaemüügikohad pühapäeval suletud ja selle asemel avatud teisipäeval kella 7.30—15.30.

Bensiinijaamad on avatud kõigil tööpäevadel kella 7—19. Valvebensiinijaamad on riiklikel pühadel, pühapäevadel ja tööpäevadel avatud 24 tundi ööpäevas.

II.

Käesolev muudatus hakkab kehtima 10. päeval pärast avaldamist Eesti NSV Teatajas.

Täitevkomitee Esimees K. S e a v e r.

Täitevkomitee sekretär L. H a m m e r.

Изменение Обязательного решения № 18

Исполнительного Комитета Совета депутатов трудящихся гор. Таллин

об установлении времени торговли Таллинских торговых предприятий.

(Прот. № 22 п. 21.)

I.

§§ 2, 3, 5, 6 и 8 обязательного решения № 18 Исполнительного Комитета Совета депутатов трудящихся гор. Таллин „Об установлении времени торговли Таллинских торговых предприятий“ (В ЭССР 1941, 51, 797) изменяются и вводятся в действие в следующей редакции.

§ 2. Все магазины и склады, не считая исключений, предвиденных в особенных предписаниях и в настоящем решении, открыты в рабочие дни, по воскресеньям и государственным праздникам от 10 до 18 часов.

Магазины закрыты 22 января, 1 мая, 7 ноября, а также в рабочие дни, следующие воскресению или государственным праздникам, во время которых торговля допущена.

§ 3. Магазины продовольственных товаров, хлебо-булочных и кондитерских изделий, открыты: в рабочие дни без перерыва от 6 до 18 часов, по государственным праздникам и воскресным дням от 7 до 11 часов.

Мясные торговли открыты в рабочие дни от 6 до 10 часов и от 17 до 20 часов, а по воскресеньям закрыты.

Рыбные, фруктовые и овощные торговли открыты в рабочие дни без перерыва от 6 до 18 часов и закрыты по воскресеньям.

В государственные праздники, за исключением 22 января, 1 мая и 7 ноября, магазины открыты в обычное воскресное время торговли.

§ 5. Находящиеся в Таллине магазины сортового железа, сельскохозяйственных и промышленных машин, сельско-хозяйственных продуктов и семян, склады строительных материалов, базы и конторы оптовой торговли закрыты в государственные праздники и по воскресным дням, и открыты в последующие дни в обычное время.

Исполнительный Комитет по предложению Городского Торгового Отдела устанавливает в Таллине дежурные магазины промышленных товаров, которые открыты в рабочие дни от 10 до 22 часов, в государственные праздники, по воскресным дням и одному рабочему дню в неделю по 8 часов в день.

Дежурные магазины закрыты 22 января, 1 мая и 7 ноября.

§ 6. Магазины прохладительных напитков, фруктов и сладостей, а также цветочные магазины открыты ежедневно без перерыва от 10 до 22 часов, за исключением цветочных магазинов, которые в государственные праздники и по воскресеньям открыты от 11 до 15 часов.

Киоски и передвижные пункты для продажи газет открыты в рабочие дни, в государственные праздники и в воскресные дни без перерыва от 7 до 23 часов.

Городской Торговый Отдел вправе назначить киоскам и передвижным пунктам для продажи газет особое в отличие от предыдущего отрывка время торговли.

8. Дровяные дворы и другие места розничной продажи топлива открыты:

по средам, четвергам и пятницам от 12 до 20 часов,

по субботам, воскресеньям и понедельникам от 7.30 до 15.30 час.

В летние месяцы, считая с 1-го июня по 1-ое сентября, дровяные дворы и другие места розничной продажи топлива закрыты по воскресеньям и вместо этого открыты по вторникам от 7.30 до 15.30 часов.

Бензинные станции открыты во все рабочие дни от 7 до 19 часов. Дежурные бензинные станции открыты в государственные праздники, по воскресеньям и рабочим дням 24 часа в сутки.

II.

Настоящее изменение вступает в силу на 10-ый день после опубликования в Ведомостях Эстонской ССР.

Председатель Исполкома К. Сеавер.

Секретарь Исполкома Л. Хаммер.

Tallinna Linna Töötava Rahva Saadikute Nõukogu
Täitevkomitee

1015. Üldkohustuslik otsus nr. 27

3. juunist 1941 (prot. nr. 22 p. 26)

Tallinna linnatapamaja tasunormide kinnitamise kohta.

§ 1. Tallinna linnatapamaja, eeljahutushoone ja sooltepuhastamisruumi kasutamise ning loomade kaalumise eest võetakse tasu järgmiselt:

I. Tasu tapamaja kasutamise eest tammise juures:

Veised, eluskaaluga üle 650 kg	.	.	.	.	Rbl.	20.—
Pullid, "	"	330	"	.	"	13.50
Lehmad, "	"	330	"	.	"	11.—
Veised, " alla 330 "	.	.	.	.	"	8.50
Vasikad, lihakaaluga kuni 60 "	.	.	.	.	"	2.75
Lambad	.	.	.	.	"	1.75
Sead, lihakaaluga üle 200 kg	.	.	.	.	"	17.—
" "	160—200	"	.	.	"	14.—
" "	130—160	"	.	.	"	11.50
" "	100—130	"	.	.	"	9.—
" "	65—100	"	.	.	"	6.50
" "	30—65	"	.	.	"	4.—
" "	alla 30	"	.	.	"	2.—
Hobused	.	.	.	.	"	10.—

II. Tapetult sissetoodud liha järelevaatuse eest:

Veiseliha veerand üle 80 kg	Rbl.	6.—
" " " " 40 "	"	3.—
" " " " alla 40 "	"	2.—
Vasikad, lihakaaluga kuni 60 kg	"	2.75
Lambad	"	1.75
Sead, lihakaaluga üle 200 kg	"	17.—
" " " " 160—200 "	"	14.—
" " " " 130—160 "	"	11.50
" " " " 100—130 "	"	9.—
" " " " 65—100 "	"	6.50
" " " " 30—65 "	"	4.—
" " " " alla 30 "	"	2.—
Seasingid	"	1.—
Lambasingid	"	—20
Hobuseliha veerand	"	2.50

III. Tasu liha hoidmise eest taparuumis või eeljahutushoones:

- a) Tapmisest kuni üle-järgmise päeva hommikuni — tasuta;
 b) üle p. a tähendatud aja iga 24 tunni (öö-päeva) või selle osa eest:

Veiste eest igalt loomaveerandilt	Rbl.	1.—
Sigade eest igalt sealt	"	4.—
Vasikate, lammaste ja kitsede eest igalt loomalt	"	1.—

IV. Tasu kaalumise eest:

Tapetud loomaliha iga üksiku kaalumise eest , —60

V. Tasu sooltepuhastamise ruumi kasutamise eest:

Iga veise või hobuse soolte kompl. Rbl. 1.—

Iga sea või lamba soolte kompl. , —40

§ 2. Käesolevad tasunormid on kehtivad ka Nõmme lihajärelevaatuse asutises.

§ 3. Käesolevad tasunormid hakkavad kehtima avaldamisega Eesti NSV Teatajas.

Käesolevate tasunormide kehtimahakkamisega kaotavad kehtivuse end. Tallinna Linnavalitsuse poolt 10. dets. 1940 vastu võetud Tallinna Linnatapamaja tasunormid (ENSV T 1940, 69, 941).

Täitevkomitee Esimees K. Seaver.
 Täitevkomitee sekretär L. Hammer.

Обязательное решение № 27

Исполнительного Комитета Совета депутатов трудящихся
 гор. Таллин от 3-го июня 1941 г. (прот. № 22 п. 26)

об утверждении таксов Таллинской Городской бойни.

§ 1. За пользование помещений Таллинской Городской скотобойни, остывочного склада, помещения для чистки кишек и за взвешивание скота взимается плата в следующем размере:

I. Плата за пользование скотобойни при убое:

Рогатый скот, живым весом свыше 650 кг	Рбл.	20.—
Быки " " " 330 „	„	13.50
Коровы " " " 330 „	„	11.—
Рогатый скот " " менее 330 „	„	8.50
Телята, мясным весом до 60 кг	„	2.75
Овцы	„	1.75
Свиньи, живым весом свыше 200 кг	„	17.—
" " 160—200 „	„	14.—
" " 130—160 „	„	11.50
" " 100—130 „	„	9.—
" " 65—100 „	„	6.50
" " 30—65 „	„	4.—
" " " менее 30 „	„	2.—
Лошади	„	10.—

II. За ветеринарный осмотр привозного мяса:

Мясо рогатого скота, четверть свыше 60 кг	Рбл.	6.—
" " " 40 „	„	3.—
" " " менее 40 „	„	2.—
Телята, живым весом до 60 кг	„	2.75
Овцы	„	1.75
Свиньи, живым весом свыше 200 кг	„	17.—
" " 160—200 кг	„	14.—
" " 130—160 „	„	11.50
" " 100—130 „	„	9.—
" " 65—100 „	„	6.50
" " 30—65 „	„	4.—
" " " менее 30 кг	„	2.—
Свиньи окорока	„	1.—
Овечьи	„	—.20
Лошадиное мясо, четверть	„	2.50

III. Плата за хранение мяса в помещении бойни или в осты-
вочном складе:

- а) со времени убоя до утра третьего дня — бесплатно;
 б) свыше описанного в литере а за каждые 24 часа или части суток:

С рогатого скота за каждую четверть по	Рбл.	1.—
Со свиней по	„	4.—
За телята, овец и коз по	„	1.—

IV. Плата за взвешивание:

С битого животного за каждое отдельное взвешивание . . Рбл. —.60

V. Плата за пользование помещения для чистки
кишечек:

За комплект кишечек рогатого скота либо лошади Рбл. 1.—
 За комплект кишечек свиньи либо овцы „ —.40

§ 2. Настоящие таксы действительны и для пункта ветеринарного осмотра привозного мяса в Ныммской части.

§ 3. Настоящие таксы вступают в силу со дня опубликования в В ЭССР.

Со вступлением в силу настоящих таксов теряют действие Таксы Таллинской Городской Бойни, принятые бывш. Городской Управой 10-го декабря 1940 года (В ЭССР 1940, 69, 941).

Председатель Исполкома К. Сеавер.

Секретарь Исполкома Л. Хаммер.

Tallinna Linna Töötava Rahva Saadikute

Nõukogu Täitevkomitee

1016. Üldkohustuslik otsus nr. 29

10. juunist 1941 (prot. nr. 23 p. 9)

kioskites alkoholiste jookide müügi keelamise kohta.

§ 1. Tallinna linna administratiivpiirkonnas kui ka väljaspool linna administratiivpiirkonda, kuid Täitevkomitee allasutiste valduses olevates suvituspiirkondades (näit. Pirita, Kose, Rannamõisa jne.) asuvates kioskites ja lahtisel laudadel on keelatud alkoholiste jookide müümine, arvatud välja õlu.

§ 2. Kioskites käesoleva otsuse mõttes loetakse ostjale sissepääsmatud ruumid ja eriotstarbelised ehitised, mis koosnevad ainuüksi kauplemise ja tagavara-ruumidest.

§ 3. Järelevalve käesoleva otsuse eeskirjade täitmise üle pannakse Miilitsa organeile.

§ 4. Süüdlasi käesoleva otsuse eeskirjade rikkumises karistatakse administratiivkorras rahatrahviga kuni 100 rublani või paranduslikkudele töödele saatmisega kuni 30 päevaks.

Käesoleva otsuse eeskirjade korduvatel rikkumise juhtudel võetakse süüdlased vastutusele kriminaalkorras.

§ 5. Käesolev otsus hakkab kehtima 10 päeva möödumisel pärast avaldamist Eesti NSV Teatajas ja on kehtiv kaks aastat.

Täitevkomitee esimees K. Seaver.

Täitevkomitee sekretär L. Hammer.

Обязательное решение № 29

Исполнительного Комитета Совета депутатов трудящихся гор. Таллин от 10-го июня 1941 г. (прот. № 23 п. 9)

о запрете продажи алкогольных напитков в киосках.

§ 1. В киосках и с лотков, находящихся в административной черте города Таллина, равно как и в киосках, находящихся в дачных районах вне административной черты города, но подведомственных учреждениям Горисполкома (напр. Пирита, Козе, Раннамыйза и т. д.), воспрещается продавать алкогольные напитки, за исключением пива.

§ 2. Киосками в смысле настоящего решения считаются недоступные для входа покупателю помещения и специальные строения, состоящие только из помещений торговли и кладовой.

§ 3. Надзор за выполнением настоящего решения возлагается на органы Милиции.

§ 4. Лица, виновные в нарушении предписаний настоящего решения, подвергаются в административном порядке денежному штрафу до 100 рублей или отправлению на исправрудработы сроком до 30 дней.

В случае повторных нарушений предписаний настоящего решения виновные привлекаются к ответственности в уголовном порядке.

§ 5. Настоящее решение вступает в силу по истечении 10 дней после опубликования в Ведомостях Эстонской ССР и действительно два года.

Председатель Исполкома К. Сеавер.

Секретарь Исполкома Л. Хаммер.

Tallinna Linna Töötava Rahva Saadikute
Nõukogu Täitevkomitee

1017. Üldkohustuslik otsus nr. 31

10. juunist 1941 (prot. nr. 23 p. 26)

tulekaitse tõhustamise kohta.

§ 1. Tallinna linna administratiivpiires asetsevates asutiste, ettevõtete või era-isikute kasutuses olevate majade trepalustes ning pööninguil on keelatud hoida igasuguseid tuldvõtvaid materjale ja koduse majapidamise esemeid.

Esemete pööningult ja trepalustest kõrvaldamise suhtes on vastutavad nende esemete omanikud.

§ 2. On keelatud kasutada pööningu põrandate täiteks saepuru, puuokkaid, linaluid või muud põlevat materjali.

§ 3. Majavalitsused, ettevõtete ja asutiste direktorid ning juhatajad kui ka era-majade valdajad on kohustatud viie päeva jooksul, arvates käesoleva otsuse kehtimahakkamise ajast:

- seadma korda ehitiste ja seadmete juures olevad alatised redelid kui ka tulekaitseredelid;
- muretsema kõik tulekaitse teostamiseks vajalikud esemed, nagu vaadid veega, panged, liivakastid liivaga, kirved, pootshaagid jne.;
- puhastama tuldvõtvaist kui ka muist esemeist majade ümbruse 4,25 m kauguselt kiviseintest, 6,4 m kauguselt segaseintest ja 8,5 m kauguselt puuseintest.

§ 4. Järelevalve käesoleva otsuse eeskirjade täitmise üle pannakse Linna Tuletorje Ülemale.

§ 5. Süüdlasi käesoleva otsuse eeskirjade rikkumises karistatakse administratiivkorras rahatrahviga kuni 100 rublani või parandulikkudele töödele saatmisega kuni 30 päevaks.

Süüdlased käesoleva otsuse eeskirjade korduvas või kuritahtlikus rikkumises võetakse vastutusele kriminaalkorras.

§ 6. Käesolev otsus hakkab kehtima 10 päeva möödumisel pärast avaldamist Eesti NSV Teatajas ja on kehtiv 2 aastat.

Täitevkomitee esimees K. S e a v e r .

Täitevkomitee sekretär L. H a m m e r .

Обязательное решение № 31

Исполнительного Комитета Совета депутатов трудящихся
гор. Таллин от 10-го июня 1941 г.
(прот. № 23 п. 26)

о целесообразном осуществлении пожарной охраны.

§ 1. В лестничных клетках и чердаках домов, расположенных в административной черте гор. Таллин и находящихся в пользовании учреждений, предприятий или частных лиц, воспрещается держать всякого рода горючие материалы и вещи домашнего обихода. За удаление вещей с чердака и лестничных клеток несут ответственность собственники этих вещей.

§ 2. Воспрещается употреблять для засыпи чердачных полов опилки, хвой, костери и прочие горючие материалы.

§ 3. Домуправления, директора и заведующие предприятий и учреждений, равно как и владельцы частных домов обязаны в течение пяти дней, считая со времени вступления в силу настоящего решения:

- привести в исправность имеющиеся при строениях и сооружениях стационарные и пожарные лестницы;
- приобрести все необходимые объекты для осуществления пожарной охраны, как то бочки с водой, ящики с песком, топоры, багры и т. д.;
- очистить от горючих равно как и прочих предметов площади, прилегающие ближе 4,25 метров от каменных, 6,4 метров от смешанных и 8,5 метров от деревянных стен.

§ 4. Надзор за выполнением предписаний настоящего решения возлагается на Начальника Городской Пожарной Охраны.

§ 5. Виновные в нарушении предписаний решения наказуются в административном порядке денежным штрафом до 100 рублей или отправлением на исправрудработы сроком до 30 дней.

Виновные в повторном и злонамеренном нарушении предписаний настоящего решения привлекаются к ответственности в уголовном порядке.

§ 6. Настоящее решение вступает в силу по истечении 10 дней после опубликования в Ведомостях Эстонской ССР и действительно в течение двух лет.

Председатель Исполкома К. Сеавер.

Секретарь Исполкома Л. Хаммер.

Tallinna Linna Töötava Rahva Saadikute
Nõukogu Täitevkomitee

1018. Üldkohustuslik otsus nr. 32

10. juunist 1941 (prot. nr. 23 p. 32)

majade ja õude korraстamise kohta Tallinnas.

§ 1. Kõigil majadel peab olema majanumber, kusjuures tänaväärselsetel majadel see kinnitatakse peasissekäigu kõrvale, õuel või aias asuvatel majadel aga värvava kõrvale.

§ 2. Iga elumaja peab olema varustatud signaalkellaga majahoidja väljakutsumiseks. Signaalkell peab asetsema peasissekäigu või värava kõrval nähtaval kohal ühes vastava pealkirjaga ja peab alaliselt olema korras.

§ 3. Tänavalt elamutesse ja õuedele viivad uksed ja väravad peavad olema varustatud korrasolevate lukkudega. Majaelanikel peab olema kasutada iga leibkonna kohta vähemalt üks peasissekäigu võti. Majahoidja on kohustatud uksed ja väravad öhtul kell 22 lukustama ja hommikul kell 6 avama, kui erikorraldustega pole määratud teistsuguseid aegu. Ajavahemikul kella 22 kuni 6 on iga maja elanik kohustatud uksed ja väravad enda järel lukustama.

§ 4. Elamu karterid peavad olema järjekorras nummerdatud vastava numbriiga karteri uksel.

Elamu alumise korra trepikojas või koridoris peab olema karterinumbrite järjestuses majas elunevate erisuguste perekonnanimedega isikute nimekiri.

§ 5. Elamute eeskojad, ühised koridorid, trepikojad, pesukögid, rullkuurid, keldrid ja pööningud peavad olema puhtad. Neis leiduvad üldkasutatavad seadeldised, nagu töstukid, rullid, katlad jne. peavad olema korras ja kasutamiskõlblikud.

§ 6. Elamute iga sissekäigu ukse juures peab jalānõude pühkimiseks olema sellekohane rest või matt.

§ 7. Elamute eeskojad, ühised koridorid ja trepikojad peavad olema pimedal ajal kuni kella 22 tarvilikul määral valgustatud.

§ 8. Elanikud on kohustatud ühiste eeskodade, koridoride ja trepikodade uksed enese järel sulgema, eriti külmal ajal sooja säilitamiseks.

§ 9. Keelatud on hoida majade eeskodades, treppidel, ühistes koridorides ja trepikodades kaste, mööbleid ja muid liiklemist takistavaid esemeid, toidujätete kogumise nõusid, mustavee ämbreid ja haisevaid või tolmutekitavaid aineid. Samuti on keelatud haisevaid või tolmutekitavaid aineid nagu konte, toidujätteid, kaltse ning teisi lehkavaid ja õhkurikuvaid asju hoida keldrites, pööningutel, pesukökides, puu- ja rullkuurrides.

§ 10. Keelatud on vaipade, patjade, madratsite, põrandavaipade jne. puhas-tamine ja kloppimine ühistes eeskodades, koridorides, trepikodades ja treppidel ning karterite kui ka üldkasutatavate ruumide akendel. Samuti on keelatud puude lõhkumine (raiumine), saagimine ja muude müratekitavate tööde sooritamine käesolevas paragrahvis tähendatud ühiskasutuskohtades kui ka üksikuis kortereis.

§ 11. Elamute ühistes koridorides, trepikodades, pesukökides, rullkuurides, keldrites ja pööningutel peab putukate, hiirte, rottide jt. parasiitide tekkimisel neid hävitatama majavalitsuse poolt vastavate vahenditega, silmas pidades seejuures vajalikke ettevaatusabinõusid.

§ 12. Keelatud on käimlatesse, käimlate kaussidesse ja kraanialustesse köögi-jätete ja kaltsude ning muude esemete heitmise, mis võib esile kutsuda kanalisatsiooni ummistuse.

§ 13. Elamute õued peavad olema alati puhtad. Keelatud on asetada ja loopida prathi, jäteid ja reovett ning muud sarnast kohtadesse, mis selleks pole ette nähtud, või prathi ja jäteid õuel põletada. Samuti on keelatud jätkata reovee restidele ummistuvaid jäteid, reostada seinu ja rikkuda õuele asetatud ja majaelanikkudele üldkasutamiseks määratud seadeldisi ja esemeid ning hoida õues tarbetuid või haisevaid esemeid. Põletispuud, ehitusmaterjal ja muud sarnased ained peab riita asetatama ja paigutatama nõnda, et see ei asetseks liiklusradadel ega takistaks õuel liiklust.

§ 14. Sissesõidukohtade hoovid peavad olema üleni kividega sillutatud või asfalteeritud ja korralikult puastatud.

§ 15. Õuede tarad peavad olema korras ja terved. Õuedes kasvavate ilupuude ja põõsaste eest tuleb hoolitseda; elavtarasid tuleb aegajalt pügada.

§ 16. Talvel peab majade õue ja käidavamaid teid lumest puhastatama seevõrra, kui seda nõub vaba liiklemise tarvidus. Elamute välistrepid tulevad jäast ja lumest puhastada. Libejäätuse korral tuleb teid ja treppi liivatada. Sula puhul tuleb veeloikude tekkimise ärahoidmiseks raiuda renne ja neid puhastada.

§ 17. Pesukuivatamise nööride kinnitamiseks peavad olema seinte sees konk-sud või erilised tellingud.

Pesu tuleb asetada nii, et see vaba läbipääsu ei takistaks.

§ 18. Koeri võib lasta ühisõuedesse ainult nende omanike saatel. Koerte ja kasside poolt mustatud õued, trepid ja muud ühiskasutuskohad tuleb loomade oma-nike poolt kohe puhastada.

§ 19. Prügi ja muude jätere kogumiseks peab olema õuel prügikast või prügi-nõu. Nii prügikast kui ka -nõu peavad olema veekindla põhjaga ja seintega ning kaetud kärbskindlalt sulguva kaanega. Puust prügikast peab olema seestpoolt tör-vatud ja väljastpoolt kaetud tumeda ölivärviga või ka tõrvatud. Prüginõu valmista-takse Linna Kommunaalmajanduse Osakonna poolt kinnitatud eeskuju järgi.

Prügikasti või prüginõu asukohad peavad olema varjatud kohas, sealjuures prügikasti asukoht vähemalt 4 m tänavast ja 8 m puhtaveekaevust; juhul, kui prügi-kast ei asu vastu naaberkrundi tulemüüri — 1,5 m naaberkrundist eemal.

Kommunaalmajanduse Osakonna juhataja võib oma korraldustega määrat-a piirkonnad, kus on prügikastide asemel kohuslik kasutada prüginõusid.

§ 20. Prügikastide ja -nõude kasutajad on kohustatud igakordsel tarvitamisel nõud hoolikalt sulgema ja kallama prahti ja jäteid nii, et see kasti või nõu ümbrusse ei pudeneks. Keelatud on valada kasti või nõusse vedelikke.

§ 21. Prügikastide ja -nõude tühjendamine peab toimuma regulaarselt siis, kui need on täitunud kahe kolmandiku osani nende ruumalast. Nõusid tuleb tühjendada mitte harvemini kui kord nädalas, kaste aga vähemalt kord kuus. Tühjendamisel tuleb hoolitseda, et kasti või nõu põhja ja seinte külge ei jäeks prügi ega jäteid ja ei tekiks tolmu. Tühjendamise pudemed tulevad koristada.

Prügikaste ja -nõusid põhjalikult puhastada ja desinfiteerida vähemalt kaks korda aastas ja nimelt mai- ning augustikuus.

§ 22. Prügi ja jätere äraevoks võib kasutada kas kinniseid ja selleks eriti kohaldatud või ka lahtiseid veoabinõusid, kusjuures viimasel juhul peab koorem olema asetatud, kattega kaetud ja kinnitatud nii, et prügi maha ei pudeneks.

§ 23. Prügi, jäteid jms. võib vedada ja paigutada kindlaksmääratud kohta-desse selleks ettenähtud ajal ja valvuri juhatuse kohaselt.

Kõrvalistel isikutel on prügi paigutamiskohtades viibimine keelatud.

§ 24. Vastutust käesoleva otsuse eeskirjade täitmise eest kannavad majade ja kruntide valdajad ja kasutajad, majadevalitsejad ja majahoidjad või nende asemi-kud, kuivõrd nende tegevuse või tegevusetusega on rikutud nende peale maja valit-semise põhikorraga (ENSV T 1941, 13, 143) pandud kohustusi, ning kodanikud, kes rikuvad käesoleva otsuse §§ 3, 8, 9, 10, 12, 13, 17, 18, 20 ja 23 eeskirju nende tegevusse puutuvas osas.

§ 25. Järelevalve käesoleva otsuse eeskirjade täitmise üle pannakse Miilitsa organitele.

§ 26. Käesoleva otsuse §§ 3, 8, 9, 10, 12, 13, 17, 18, 20 ja 23 eeskirjade esma-kordset rikkumisel karistatakse süüdlasi Miilitsa jaoskonna ülema poolt administ-raatiivkorras hoiatusega või rahatravviga kuni 15 rublani või rahatravvi mittetasu-misel paranduslikele töödele saatmisega kuni 4 päevaks.

Kõigil teistel käesoleva otsuse eeskirjade rikkumise juhtudel karistatakse süüdlasi administratiivkorras hoiatusega või rahatrahviga kuni 100 rublani või paranduslikele töödele saatmisega kuni 30 päevaks.

§ 27. Käesolev otsus hakkab kehtima 10 päeva möödumisel pärast avaldamist Eesti NSV Teatajas, ja on kehtiv kahe aasta jooksul kogu Tallinna linna administratiivpiirkonnas.

§ 28. Käesoleva otsuse kehtimahakkamisega kaotab kehtivuse end. Tallinna Linnavolikogu poolt 17. aprillil 1929 vastu võetud Majade ja õude korrashoiu määärus (RT 1929, 46, 328) ja end. Nõmme Linnavolikogu poolt 2. oktoobril 1935 vastu võetud Sundmääärus vee, maapinna ja õhu puhtusehoiul kohta Nõmme linnas (RT 1936, 2, 15).

Täitevkomitee esimees K. Seaver.

Täitevkomitee sekretär L. Hammer.

Обязательное решение № 32

Исполнительного Комитета Совета депутатов трудящихся
гор. Таллин от 10-го июня 1941 г.
(прот. № 23 п. 32)

о содержании в порядке домов и дворов в гор. Таллине.

§ 1. Каждый дом должен быть снабжен номерным знаком, причем у домов, находящихся около улицы, номер прикрепляется у главного входа, у домов же, расположенных во дворе или в саду, у ворот.

§ 2. Каждый жилой дом должен быть снабжен сигнальным звонком для вызова дворника. Сигнальный звонок должен быть расположен на видном месте рядом с главным входом или воротами, снабжен соответствующей надписью и находиться всегда в исправности.

§ 3. Двери и ворота, ведущие с улицы в жилища и дворы, должны быть снабжены замками, содержимыми в исправности. В распоряжении жильцов дома на каждое хозяйство полагается иметь по меньшей мере один ключ от главного входа. Дворник обязан вечером в 22 часа запирать двери и ворота и в 6 часов утра отпирать их, если особым распоряжением не назначено другое время. В период времени от 22—6 часов каждый жилец дома обязан запирать за собой двери и ворота.

§ 4. Квартиры жилища должны быть по порядку номерованы путем соответствующего номера на входных дверях квартир.

На нижнем этаже жилища в лестничной клетке или в коридоре должен иметься в порядке номерации квартир список жильцов дома, имеющих различные фамилии.

§ 5. Передние, общие коридоры, лестничные клетки, прачечные, помещения для катания белья, подвалы и чердаки жилищ должны содержаться в чистоте. Находящиеся в них установки общего пользования, как то лифты, катки, котлы и т. д. должны находиться в исправности и быть годными к употреблению.

§ 6. У каждой входной двери жилищ должна быть соответствующая решетка или половик для очистки обуви.

§ 7. Передние, общие коридоры и лестничные клетки жилищ должны быть в темное время освещены в достаточной мере до 22 часов.

§ 8. Жильцы обязаны закрывать за собой двери общих передних, коридоров и лестничных клеток, в особенности же в холодное время, для сохранения теплоты.

§ 9. Запрещается держать в переднях, общих коридорах и лестничных клетках домов ящики, мебель и другие предметы, препятствующие движению, посуду для сбора продовольственных отбросов, помойные ведра и вонючие или пылящиеся вещества. Также запрещено держать в подвалах, чердаках, прачечных, помещениях для катания белья и дровяных сараях жилищ вонючие или пылящиеся вещества, как то кости, продовольственные отбросы, тряпки и другие зловонные и портящие воздух вещи.

§ 10. Запрещено чистить и выколачивать ковры, подушки, матрасы, половики и т. д. в общих переднях, коридорах, лестничных клетках и на лестницах, а также в окнах квартир и помещениях общего пользования. Также запрещена колка и пилка дров и осуществление других производящих шум работ в местах общего пользования, помеченных в настоящем параграфе, и в отдельных квартирах.

§ 11. При появлении насекомых, мышей, крыс и прочих паразитов в общих коридорах, лестничных клетках, прачечных, помещениях для катания белья, подвалах и чердаках жилищ домоуполномочие обязано их уничтожать при помощи соответствующих средств, соблюдая при том необходимые предосторожности.

§ 12. Запрещено бросать в уборные, унитазы и водопроводные раковины кухонные отбросы, тряпки и другие предметы, могущие вызвать закупорку канализации.

§ 13. Дворы жилищ должны всегда содержаться в чистоте. Запрещено помещать и бросать мусор, отбросы, помои и прочее тому подобное в места непредвиденные для этого, или сжигать на дворе мусор и отбросы. Также запрещено оставлять на решетках помойных ям закупоривающие отбросы, загрязнять стены и портить установки и об'екты, размещенные на дворе и предназначенные для общего пользования жильцов дома, а также держать на дворе ненужные либо вонючие предметы. Дрова, строительный материал и прочее тому подобное должны быть уложены в штабеля и размещены так, чтобы они не лежали на путях движения и препятствовали бы движению на дворе.

§ 14. Дворы постоянных дворов должны быть целиком вымыты камнями или асфальтированы и аккуратно очищены.

§ 15. Изгороди дворов должны быть в порядке и целы. Необходимо заботиться о декоративных деревьях и кустах, растущих во дворе; живые изгороди необходимо время от времени стригать.

§ 16. Зимою дворы домов и наиболее употребляемые дорожки должны очищаться от снега по мере надобности свободного движения. Наружные лестницы домов необходимо очищать от льда и снега. В случае гололедицы дорожки и лестницы необходимо посыпать песком. В случае оттепели, для предотвращения возникновения луж, необходимо вырубить канавки и очищать их.

§ 17. Для закрепления бельевых веревок в стенах должны быть укреплены крючья или иметься особые перекладины.

Белье надо размещать так, чтобы оно не препятствовало свободному проходу.

§ 18. Собак разрешено выпускать на общие дворы лишь в сопровождении их хозяев. Дворы, лестницы и другие места общего пользования, загрязненные собаками и кошками, должны немедленно очищаться хозяевами животных.

§ 19. Для сбора мусора и других отбросов на дворе должен иметься мусорный ящик или мусорный бак. Мусорный ящик, как и мусорный бак должны иметь водонепроницаемое дно и стены и быть покрыты крышкой, препятствующей проникновению мух. Деревянный мусорный ящик должен быть изнутри просмолен, а снаружи покрыт масляной краской либо также просмолен. Мусорный бак изготавливается по образцу, утвержденному Городским Отделом Коммунального Хозяйства.

Мусорный ящик или мусорный бак должны находиться в укрытом месте, причем месторасположение мусорного ящика должно быть по меньшей мере на расстоянии 4 м от улицы и 8 м от колодца питьевой воды и в случае, если мусорный ящик не прилегает к брандмауэру соседнего участка, на расстоянии 1,5 метр. от соседнего участка.

Заведующий Отделом Коммунального Хозяйства может в своих распоряжениях назначить районы, в которых обязательно пользоваться мусорными баками вместо мусорных ящиков.

§ 20. Пользующиеся мусорными ящиками и мусорными баками обязаны после каждого пользования аккуратно закрывать баки, а мусор и отбросы сыпать так, чтобы они не рассыпались рядом с ящиком или баком. Запрещено лить в ящик или бак жидкости.

§ 21. Опустошение мусорных ящиков и мусорных баков должна производиться регулярно, если они наполнены на две трети своей емкости. Баки полагается очищать не реже чем в неделю, ящики же по меньшей мере раз в месяц. При опустошении нужно заботиться, чтобы на дне и стенах ящика или бака не оставались мусор и отбросы, а также не подымалась бы пыль. Рассыпавшийся при очистке мусор необходимо убирать.

Мусорные ящики и мусорные баки необходимо основательно чистить и дезинфицировать по меньшей мере два раза в год, а именно в мае и августе месяце.

§ 22. Для увоза мусора и отбросов можно пользоваться закрытыми и для этой цели специально приспособленными или же открытыми средствами транспорта, причем в последнем случае воз должен быть уложен, покрыт покрывалом и закреплен так, чтобы мусор не рассыпался.

§ 23. Мусор, отбросы и т. п. можно отвозить и сваливать в предназначенных местах в предвиденное для этой цели время, соблюдая при том указания сторожа.

Посторонним лицам запрещено пребывать в местах свалки мусора.

§ 24. Ответственность за выполнение предписаний настоящего решения несут владельцы и пользователи, домоуправители и дворники домов и участков, либо их заместители, поскольку их деятельность или бездеятельность нарушили обязанности, возложенные на них основным положением об управлении домами (В ЭССР 1941, 13, 143), а также граждане, которые нарушают предписания §§ 3, 8, 9, 10, 12, 13, 17, 18, 20 и 23 настоящего решения в части, касающейся их деятельности.

§ 25. Надзор за выполнением предписаний настоящего решения возлагается на органы Милиции.

§ 26. При первичном нарушении предписаний §§ 3, 8, 9, 10, 12, 13, 17, 18, 20 и 23 настоящего решения виновные наказуются начальником участка Милиции в административном порядке предупреждением

или денежным штрафом до 15 рублей, в случае же неуплаты денежного штрафа — отправлением на исправтрудработы, сроком до 4 дней.

Во всех других случаях нарушения предписаний настоящего решения виновные наказуются в административном порядке предупреждением или денежным штрафом до 100 рублей, или отправлением на исправтрудработы, сроком до 30 дней.

§ 27. Настоящее решение вступает в силу по истечении 10 дней после опубликования в Ведомостях Эстонской ССР и действительно в течение двух лет во всей административной черте гор. Таллин.

§ 28. Со вступлением в силу настоящего решения, теряют действительность Постановление о содержании в порядке домов и дворов (ГВ 1929, 46, 328), принятое Таллинской Городской Думой 17 апреля 1929 г. и Обязательное постановление о содержании в чистоте воды, почвы и воздуха в городе Нымме (ГВ 1936, 2, 15), принятое бывшей Ныммской Городской Думой 2 октября 1935 г.

Председатель Исполкома К. Сеавер.
Секретарь Исполкома Л. Хаммер.

Tallinna Linna Töötava Rahva Saadikute
Nõukogu Täitevkomitee

1019. Üldkohustuslik otsus nr. 33

10. juunist 1941 (prot. nr. 23 p. 39)

alkoholiste jookide müügi piiramise kohta.

§ 1. Tallinna linna administratiivpiirkonnas, samuti ka väljaspool linna administratiivpiirkonda asuvates, kuid Tallinna Täitevkomitee või tema allasutiste valduses olevates suvituspiirkondades (nt. Pirita, Kose, Merivälja jne.) asetsevates kauplustes on keelatud müüa alkoholiseid jooke, välja arvatud õlu, enne kella 9 hommikul.

§ 2. Käesoleva otsuse eeskirjade täitmise eest on vastutavad kaupluste ärijuhid ja vastutavad müüjad, eraisikuile kuuluvate kaupluste suhtes aga nende omanikud.

§ 3. Järelevalve käesoleva otsuse eeskirjade täitmise üle pannakse Miilitsa organitele.

§ 4. Süüdlasi käesoleva otsuse eeskirjade rikkumises karistatakse administratiivkorras rahatrahviga kuni 100 rublani või paranduslikkudele töödele saatmisega kuni 30 päevaks.

Кäesoleva otsuse eeskirjade korduvate rikkumise juhtudel võetakse süüdlased vastutusele kriminaalkorras.

§ 5. Käesolev otsus hakkab kehtima 10 päeva möödumisel pärast avaldamist Eesti NSV Teatajas ja on kehtiv kaks aastat.

Täitevkomitee esimees K. Seaver.

Täitevkomitee sekretär L. Hammer.

Обязательное решение № 33

Исполнительного Комитета Совета депутатов трудящихся
гор. Таллин от 10-го июня 1941 года
(прот. № 23 п. 39)

об ограничении продажи алкогольных напитков.

§ 1. В торговлях, находящихся в административной черте гор. Таллина, равно как и в торговлях, находящихся в дачных районах вне

административной черты города, но подведомственных Исполкому гор. Таллин либо ему подчиненным учреждениям (напр. Пирита, Козе, Меривяля и т. д.), воспрещается продажа алкогольных напитков, за исключением пива, до 9 часов утра.

§ 2. За исполнение предписаний настоящего решения ответственны управляющие торговли и ответственные продавцы, в отношении же торговель, принадлежащих частным лицам, их собственники.

§ 3. Надзор за выполнением предписаний настоящего решения возлагается на органы Милиции.

§ 4. Виновные в нарушении предписаний настоящего решения наказуются в административном порядке денежным штрафом до 100 рублей или отправлением на исправтрудработы сроком до 30 дней.

В случае повторных нарушений предписаний настоящего решения виновные привлекаются к ответственности в уголовном порядке.

§ 5. Настоящее решение вступает в силу по истечении 10 дней после опубликования в Ведомостях Эстонской ССР и действительно в течении 2 лет.

Председатель Исполкома К. Сеавер.

Секретарь Исполкома Л. Хаммер.

Tallinna Linna Töötava Rahva Saadikute
Nõukogu Täitevkomitee

1020. Üldkohustuslik otsus nr. 34

10. juunist 1941 (prot. nr. 23 p. 44)

projektide läbivaatamise ja ehitiste järelevaatuse eest võetava tasu määrade kohta.

§ 1. Projektide läbivaatamisest ja ehitiste järelevaatusest tekivate kulude katteks võetakse asjaomastelt ettevõtetelt, asutistelt või isikultelt tasu, kusjuures tasu arvutamise aluseks on ehitise maht või hind ja järelevaatuse toimingute arv.

§ 2. Ehitiste järelevaatust toimetatakse uute ehitiste juures vähemalt kolm korda ja nimelt:

- a) kui alusmüürid valmis;
- b) kui ehitis toorelt valmis;
- c) kui ehitis lõplikult valmis.

Väiksemate kuuride, tallide, pesuköökide ja muude selliste kõrvalehitiste ning piirete järelevaatus toimetatakse üks kord, kui ehitis on lõplikult valmis.

Kui ehitis, kõrvalehitis või piire nõuab rohkem järelevaatust, siis määratatakse lisajärelevaatus korrad projekti läbivaatamisel.

Ümberehituste ja ehitiste lammutamiste juures toimetatakse järelevaatust üks või mitu korda, nagu seda nõuab ümberehitise või lammutuse suurus ja konstruktsioon. Järelevaatuste arv määratatakse kindlaks projekti läbivaatamisel.

Metsamaterjaliladude, kütteaineteladude ja vedelikkude mahutite järelevaatust toimetatakse üks kord, pärast mahuti või lao sisseseadmist.

Maa-alal tükeldamise või ümberkorraldamise järelevaatust toimetatakse üks kord, tükelduse või ümberkorraldamise projekti teostamise lõpul.

Kanalisaatsiooni- või vesivarustusseadmete järelevaatus toimub nende ühendamise ajal linna torustikkudega, iseseisvate kanalisatsiooni- või vesivarustusseadmete puhul aga pärast nende valmisehitamist.

Ehitiste või ruumide korrastamise kui ka nende kölblikkuse järelevaatuste arv määratakse tarividuse järgi pärast esimest järelevaatust.

Kui selles paragrahvis nimetatud ehitised nõuavad ülaltähendatud korrast rohkem järelevaatust, siis määratakse projekti läbivaatamisel lisa-järelevaatuse korrad.

§ 3. Ühel ajal ja ühel krundil mitme ehitise püstitamisel ühetüübiline projekti järgi võetakse projekti läbivaatamise tasu ainult ühe selle tüübiline ehitise projektilt, suurendades seda tasu 10% võrra iga püstitatava samatüübiline ehitise eest.

Ehitise järelevaatuse tasu võetakse kõigi püstitatavate ehitiste kogukubatuuri eest või hinnast.

§ 4. Uute katusealuste ja ajutiste lihtsate kuuride kui ka samaks otstarbeksi ettevõetavate ümberehituste projektide läbivaatamise ning ehitiste järelevaatuse eest võetakse tasu 50% ulatuses tavalisest tariifist, kuid mitte vähem kui rbl. 25.— iga projekti läbivaatuselt ja vähemalt rbl. 25.— ehitise iga järelevaatuse korra eest.

§ 5. Kui ehitajast olenevatel põhjustel, nagu kinnitatud projektist kõrvale kallumiste, seaduse või määruste nõuete mittetäitmise või muul puhul, on tarvilik toimetada ehitise juures lisa-järelevaatust, siis maksab ehitaja iga lisa-järelevaatuse eest tasu, nagu see on ette nähtud tariifis iga järelevaatuse korra eest.

Kui kinnitatud projekti või ehituslehe ehituspaigal puudumise tõttu või mõnel muul ehitajast oleneval põhjusel ei ole võimalik teostada järelevaatust, siis maksab ehitaja iga väljasöödu eest lisatasu rbl. 25.—.

§ 6. Tasu määramine toimub alljärgneva tariifi järgi:

A. Tasu projektide läbivaatamise eest.

1. Uued ehitised ja oleyate ehitiste ümberehitused:

- mahuga kuni 200 m³ — rbl. 25.—;
- mahuga 200—5.000 m³ — rbl. 25.— + 10 kop. igalt m³, mis ületab 200 m³;
- mahuga 5.000—15.000 m³ — rbl. 505.— + 7 kop. igalt m³, mis ületab 5.000 m³;
- mahuga 15.000—30.000 m³ — rbl. 1.205.— + 5 kop. igalt m³, mis ületab 15.000 m³;
- mahuga üle 30.000 m³ — rbl. 1.955.— + 2 kop. igalt m³, mis ületab 30.000 m³.

Kui ehitise maht ei ole määratav, siis arvutatakse projekti läbivaatuse tasu ehitise hinnalt järgmiselt:

- hinnalt kuni 20.000 rbl. — rbl. 25.—;
- hinnalt 20.000—500.000 rbl. — rbl. 25.— + 1% summalt, mis ületab rbl. 20.000.—;
- hinnalt 500.000—1.500.000 rbl. — rbl. 505.— + 0,7% summalt, mis ületab rbl. 500.000.—;
- hinnalt 1.500.000—3.000.000 rbl. — rbl. 1.205.— + 0,5% summalt, mis ületab rbl. 1.500.000.—;
- hinnalt üle 3.000.000 rbl. — rbl. 1.955.— + 0,2% summalt, mis ületab rbl. 3.000.000.—.

2. Piirded — 20 kop. jooksvalt meetrilt, kuid mitte vähem kui rbl. 25.— projektilt.

3. Metsamaterjali- ja kütteainelaod, vedelikkude mahutid — igalt lademelt või mahutilt rbl. 30.—.

4. Maa-alade tükeldamised või ümberkorraldamised — 1 kop. maa-ala ruutmeetrlt, kuid mitte vähem kui rbl. 50.—.

5. Kruntide kanalisatsiooni ja vesivarustuse ehitused:

- a) ilma vete puhastamise seadeldiseta — rbl. 30.—;
- b) vete puhastamise seadeldisega — rbl. 100.—.

6. Ehitiste lammutamised — rbl. 25.— projektilt.

B. Tasu ehitise järelevaatuse eest.

1. Uued ehitised ja olevate ehitiste ümberehitused, samuti olevad ehitised või ruumid — iga määratud järelevaatuse korra eest:

- a) mahuga kuni 200 m^3 — rbl. 25.—;
- b) mahuga $200\text{--}5.000 \text{ m}^3$ — rbl. 25.— + 5 kop. iga m^3 eest, mis ületab 200 m^3 ;
- c) mahuga $5.000\text{--}15.000 \text{ m}^3$ — rbl. 265.— + 3 kop. iga m^3 eest, mis ületab 5.000 m^3 ;
- d) mahuga $15.000\text{--}30.000 \text{ m}^3$ — rbl. 565.— + 2 kop. iga m^3 eest, mis ületab 15.000 m^3 ;
- e) mahuga üle 30.000 m^3 — rbl. 865.— + 1 kop. iga m^3 eest, mis ületab 30.000 m^3 .

Kui ehitise maht ei ole määratav, siis arvutatakse ehitise järelevaatuse tasu ehitise hinnalt järgmiselt:

- a) hinnalt kuni 20.000 rbl. — rbl. 25.—;
- b) hinnalt $20.000\text{--}500.000$ rbl. — rbl. 25.— + 0,5% summalt, mis ületab rbl. 20.000;
- c) hinnalt $500.000\text{--}1.500.000$ rbl. — rbl. 265.— + 0,3% summalt, mis ületab rbl. 500.000;
- d) hinnalt $1.500.000\text{--}3.000.000$ rbl. — rbl. 565.— + 0,2% summalt, mis ületab rbl. 1.500.000;
- e) hinnalt üle 3.000.000 rbl. — rbl. 865.— + 0,1% summalt, mis ületab rbl. 3.000.000.

Ehitusjoone kohapealse märkimise eest rbl. 50.—.

2. Piirded — 10 kop. jooksvalt meetrlt, kuid mitte vähem kui rbl. 25.— iga määratud järelevaatuse korra eest.

Piirete kohapealse märkimise eest 20 kop. piirde jooksvalt meetrlt, kuid mitte vähem kui rbl. 25.— projektilt.

3. Puu- ja kütteainelaod, vedelikkude mahutid — rbl. 25.— lademe või mahuti iga määratud järelevaatuse korra eest.

4. Maa-alade tükeldamised ja ümberkorraldamised — 1 kop. maa-ala ruutmeetrlt, kuid mitte vähem kui rbl. 50.— iga määratud järelevaatuse korra eest.

5. Kruntide kanalisatsiooni ja vesivarustuse ehitused:

- a) ilma vete puhastamise seadeldiseta — rbl. 50.—;
- b) vete puhastamise seadeldisega — rbl. 150.—.

6. Ehitiste lammutamised — rbl. 25.— iga määratud järelevaatuse korra eest.

§ 7. Käesolev üldkohustuslik otsus jõustub avaldamisega Eesti NSV Teatajas.

§ 8. Käesoleva üldkohustusliku otsusega kaotab kehtivuse Tallinna Linna TRSN Täitevkomitee Üldkohustuslik otsus nr. 8 projektide läbivaatamise ja ehituste järelevaatuse eest võetava maksumääramise kohta (ENSV T 1941, 19, 248) ühes muudatusega 13. maist 1941 (ENSV T 1941, 56, 895).

Täitevkomitee esimees K. S e a v e r.
Täitevkomitee sekretär L. H a m m e r.

Обязательное решение № 34

Исполнительного Комитета Совета депутатов трудящихся
гор. Таллин от 10-го июня 1941 года
(прот. № 23 п. 44)

о ставках платы, взимаемой за рассмотрение проектов и за осмотр построек.

§ 1. На покрытие расходов, связанных с рассмотрением проектов и осмотром построек взимается с причастных предприятий, учреждений и лиц плата, причем основой исчисления платы служит об'ем постройки либо стоимость и число осмотров.

§ 2. Осмотр воздвигаемых построек производится по меньшей мере три раза, а именно:

- а) по окончании фундаментов;
- б) по окончании постройки вчерне;
- в) по окончании постройки.

Осмотр небольших сараев, конюшен, прачечных и прочих подсобных построек и оград производится один раз, по окончании постройки.

Если постройка, подсобная постройка или ограда требуют большее количество осмотров, то назначаются дополнительные осмотры при рассмотрении проекта.

При перестройках и сломке строений осмотр их производится один или несколько раз, в зависимости от величины и конструкции перестройки или сломки. Число осмотров определяется при рассмотрении проекта.

Осмотр складов для лесных материалов, складов для топлива и хранилищ для жидкостей производится один раз, после оборудования хранилища или склада.

Осмотр парцелляции участков или их перепланировки производится один раз, по окончании парцелляции или перепланировки.

Осмотр канализационных или водоснабжительных устройств производится при присоединении их с городской сетью, при самостоятельных канализационных или водоснабжительных устройствах же по окончании их строения.

Число осмотров строений или помещений, с точки зрения благоустройства или пригодности, назначается по надобности после первого осмотра.

Если в этом параграфе названные строения требуют большее количество осмотров, чем выше упомянуто, то при рассмотрении проекта назначаются дополнительные осмотры.

§ 3. При воздвижении нескольких построек одновременно на одном и том же участке, по одному типовому проекту, взимается плата за рассмотрение проекта лишь с одной по этому типу воздвигаемой постройки, увеличивая эту плату на 10% за каждую по этому типу воздвигаемую постройку.

За осмотр постройки взимается плата с общего об'ема или со стоимости всех воздвигаемых построек.

§ 4. За рассмотрение проектов новых навесов и временных простых сараев, а также предпринимаемых для той же цели перестроек уже существующих, равно как и за осмотр этих построек взимается

плата в размере 50% с общего тарифа, но не менее 25 руб. за каждый назначенный осмотр постройки.

§ 5. Если по причинам, зависящим от строителя, как то уклонения от утвержденного проекта, неисполнение требований закона или постановлений, либо по какой либо иной причине, окажется необходимым произвести дополнительные осмотры, то со строителя постройки взимается плата за каждый дополнительный осмотр, согласно платы, предвиденной в тарифе за каждый осмотр постройки.

Если по отсутствию утвержденного проекта или строительного места на месте постройки или по другим от строителя зависящим причинам невозможно произвести осмотра постройки, то строитель платит за каждый выезд дополнительно 25 руб.

§ 6. Определение платы происходит по нижеследующему тарифу:

A. Плата за рассмотрение проектов.

1. Новые строения и перестройки существующих строений:

а) об'емом до 200 кубметр. 25 руб.

б) „ 200— 5000 кубметр. — 25 руб. + 10 коп. с каждого кубметра, превышающего 200 кубметр.

в) „ 5000—15000 „ — 505 руб. + 7 коп. с каждого кубметра, превышающего 5000 кубметр.

г) „ 15000—30000 „ — 1.205 руб. + 5 коп. с каждого кубметра, превышающего 15000 кубметр.

д) „ свыше 30000 „ — 1.955 руб. + 2 коп. с каждого кубметра, превышающего 30000 кубметр.

Если об'ем постройки не определяем, то плата взимается со стоимости строения в следующем размере:

а) со стоимости до 20000 руб. — 25 руб.

б) „ „ 20.000—500.000 руб. — 25 руб. + 1% с суммы, превышающей 20.000 руб.

в) „ „ 50.000—1.500.000 руб. — 505 руб. + 0,7% с суммы превышающей 500.000 руб.

г) „ „ 1.500.000—3.000.000 руб. — 1.205 руб. + 0,5% с суммы превышающей 1.500.000 руб.

д) „ „ свыше 3.000.000 руб. — 1.955 руб. + 0,2% с суммы, превышающей 3.000.000 руб.

2. Ограды по 20 коп. за погонный метр, но не менее 25 руб. с проекта.
3. Склады для лесных материалов, склады для топлива, хранилища для жидкостей — с каждого штабеля или хранилища по 30 руб.
4. Парцелляции или перепланировки участков — по 1 коп. с кв. метра участка, но не менее 50 руб.

5. Канализационные и водопроводные устройства строительных участков:
 - а) без установок для очистки вод — 30 руб.
 - б) с установкой для очистки вод — 100 руб.
6. Сломка построек — по 25 руб. с проекта.

Б. Плата за осмотр построек.

1. Новые постройки и перестройки уже существующих, а также существующие постройки и помещения, за каждый назначенный осмотр:
 - а) об'емом до 200 кубометр. — 25 руб.
 - б) „ 200—5000 кубометр. — 25 руб. + 5 коп. с каждого кубометра, свыше 200 кубометр.
 - в) „ 5000—15000 „ 265 руб. + 3 коп. с каждого кубометра, свыше 5000 кубометр.
 - г) „ 15000—30000 „ 565 руб. + 2 коп. с каждого кубометра, свыше 15000 кубометр.
 - д) „ свыше 30000 „ 865 руб. + 1 коп. с каждого кубометра, свыше 30000 кубометр.

Если об'ем строения не определяем, то плата взимается со стоимости постройки в нижеследующем размере:

- a) со стоимости до 20.000 руб. — 25 руб.
- б) „ „ 20.000—500.000 руб. — 25 руб. + 0,5 % с суммы, превышающей 20.000 руб.
- в) „ „ 500.000—1.500.000 руб. — 265 руб. + 0,3 % с суммы, превышающей 500.000 руб.
- г) „ „ 1.500.000—3.000.000 руб. — 565 руб. + 0,2 % с суммы, превышающей 1.500.000 руб.
- д) „ „ свыше 3.000.000 руб. — 865 руб. + 0,1 % с суммы, превышающей 3.000.000 руб.

За отмечание строительной линии в натуре — 50 руб.

2. Ограды — 10 коп. за погонный метр, но не менее 25 руб. с проекта.
3. Склады для лесных материалов, склады для топлива, хранилища для жидкостей — с каждого штабеля или хранилища за каждый осмотр 25 руб.
4. Парцелляция или перепланировка участков — 1 коп. с метра участка, но не менее 50 руб. за каждый назначенный осмотр.
5. Канализационные или водопроводные устройства строительных участков:
 - а) без установки для очистки вод — 50 руб.
 - б) с установкой для очистки вод — 150 руб.
6. Сломка построек — 25 руб. за каждый назначенный осмотр.

§ 7. Настоящее обязательное решение вступает в силу с об'явлением его в Ведомостях Эстонской ССР.

§ 8. С настоящим решением теряет силу обязательное решение № 8 О взимании платы за рассмотрение проектов и за осмотр построек (В ЭССР 1941, 19, 248) вместе с изменениями от 13-го мая 1941 г. (В ЭССР 1941, 56, 895).

Председатель Исполкома К. Сеавер.
Секретарь Исполкома Л. Хаммер.

Tartu Linna Töötava Rahva Saadikute Nõukogu
Täitevkomitee

1021. Üldkohustuslik otsus

6. juunist 1941, protokoll nr. 30 p. 12

sõidu- ja veovoorimeeste takside kohta Tartus.

§ 1. Sõiduvoorimeeste taks:

1) Sõidu eest linna piirkonnas, mida järgmised tänavad piiravad: Aida, Kalevi, Pargi, Lootuse, Filosofi, Riia tän. Filosofi ja Kastani tänavva vahel; Kastani, Näituse, Tähtvere kuni Marja tänavu nurgani; Marja, Liiva, Tallinna, Jaama ja Pärna tänav	Rbl. 2.—
2) Vaba, Väike-Kaar kuni Vambola tänavani, Tööstuse, Hermanni, Meloni, Lubja, Kalmistu, Kasarmu, Paju, Rebaste tänav kuni Kalevi ja Kalevist Vaba tänavani	„ 2.50
3) Kesk-Kaar kuni Tasuja tänavani; Jakobsoni, Piiri, Nurme, Jänese, Luha, Sõbra tän.	„ 3.—
4) Ropka mõisa, Aardla, Suur-Kaar, Tähtvere mõisa, Peetri surnuaed	„ 3.50
5) Tänavad, mis asuvad punkt neljandas loetletud tänavatest kesklinnast kaugemal	„ 4.—
6) Sõit raudteejaama I ja II linnajaost või sealte linna	„ 2.—
7) Sõit raudteejaama III linnajaost või sealte linna	„ 3.—
8) Raudteejaamast II linnaossa tagapool Sõbra ja Kesk-Kaare tänavaid	„ 3.—
9) Jaamast Raadimõisa	„ 4.—
10) Rahumäe surnuaeda Räpina mnt. ääres	„ 4.—
11) Ühetunnilise sõidu eest ühes ooteajaga	„ 5.—
12) Pikaajalise sõidu eest, mis üle ühe tunni kestab, maks vabal kokkuleppel.	
13) Sõit ösel, kella 24 kuni kella 6-ni on sõiduhinnad käesolevas paragrahvis tähdetatud tariifidest 25% kallimad.	
14) Ooteaeg, ootamine $\frac{1}{4}$ tunnini on maksuta, üle $\frac{1}{4}$ tunni maks-takse iga $\frac{1}{2}$ tunni eest 1 rbl.	

Käesolevas paragrahvis loetletud taksihindadega on sõiduvoorimees kohustatud sõidutama kuni kaht täiskasvanud sõitjat. Kolmanda täiskasvanud sõitja eest arvatakse taksihindadele 50% juurde.

§ 2. Veovoorimeeste taks.

Käesolevas paragrahvis loetletud hindadega on veovoorimees kohustatud peale võtma ja kohale toimetama vähemalt 1000 kg raskuse koorma.

Veovoorimeestele makstakse tasu:

A. Ajatööl:

Kuni ühe töötunnini	Rbl. 6.—
Kuni kolme töötunnini, tunnist	” 5.—
Üle kolme töötunni, tunnist	” 4.—
Tasumaksmisel arvatakse iga alanud tund terveks tunniks.	

B. Tükitööl:

- a) Lumeveo eest kuni 1 km kauguseni rbl. 2.— iga 1 m³ veo eest, lumeveo eest kaugemale kui 1 km — lisaks eeltähendatud tasule rbl. 1.— iga terve või pooliku km eest;
- b) prügiveo eest: kuni 3 km kauguseni — Rbl. 8.— koorma eest
kuni 5 km kauguseni — ” 10.— ” ”
üle 5 km kauguseni — ” 12.— ” ”
- c) liivaveo eest: kuni 5 km kauguseni rbl. 20.— 1 m³ veo eest, liivaveo eest kaugemale kui 5 km — lisaks eeltähendatud tasule rbl. 4.— iga järgmise terve või pooliku km eest;
- d) küttematerjalide vedu: kuni 1 km kauguseni rbl. 6.— 1 m³ eest; küttematerjalide veo eest kaugemale kui 1 km — lisaks eeltähendatud tasule rbl. 1.— iga järgmise terve või pooliku km eest.

§ 3. Käesolevad taksid hõlmavad ainult sõite ja vedusid, mis leiavad aset Tartu linna territooriumil. Maks sõitude ja vedude eest väljaspool Tartu linna territooriumi on vabal kokkuleppel.

§ 4. Sõidu- ja veovoorimehed on kohustatud käesolevaid takse tööajal kaasas kandma ja palkaja nõudmisel ette näitama.

Sõiduvoorimehed on kohustatud sõidutakse Täitevkomitee poolt määratud kujul kinnitama sõiduki külge määratud kohale.

§ 5. Käesolevad taksid jõustuvad kaks nädalat pärast avaldamist ENSV Teatajas. Sellest ajast kaotab kehtivuse Tartu linnavolikogu poolt 27. sept. 1920 vastu võetud Tartu linna töö- ja sõiduvoorimeeste taks (RT 1920, 177/178).

Tartus, 10. juunil 1941. Nr. 3215.

Täitevkomitee esimees K. J a l a k.

Sekretär E. F u c h s.

1022. Üldkohustuslik otsus nr. 1

Tõrva linna tänavate, puiesteede, avalikkude platside, õuede ja elamute ühiselt kasutatavate osade puhtuse-korrashoiu kohta.

I. Tänavate korrashoid.

1. Tänavate, platside, könniteede, ühes nende juurde kuuluvate kraavidega või rennidega ja õuede korrashoid käesolevas otsuses ettenähtud korras kuulub majadevalitsusele, majade omanikele ja valdajaile, kelle kasutuses on piirkond, milles liituvad tänavad, platsid ja könniteed.

2. Tänavata osa, mida tema kõrval asuva krundi pidaja peab puhastama, määratatakse kindlaks iga krundi kohta, ühelt poolt krundi pikkusega ja teiselt poolt tänavata kespaigaga alates krundi piirist.

Platside juures asuvate kruntide pidajad ja valdajad on kohustatud puhas-tama krundi vastu olevat platsi krundi pikkuses, laiusega 6,4 meetrit, arvates krundi piirist.

Turgudeks ja avalikuks kasutamiseks määratud parkide ja väljakute puastamist teostab linna Kommunaalmajanduse sektor.

3. Kaubanduslikud ettevõtted, majadevalitsus ja eramajade omanikud on kohustatud korras pidama fassaade, aknaid, vitriine, kioske ja telke, millised ulatuvalt tänavale, puastama neid tolmust, porist ja kuulutuste jäänustest. Samuti valvata selle järel, et kuulutusi kleebitakse selleks määratud kohtadele.

4. Puhastamisel kogutud mustus ja pühkmed koristada tänavatelt, könniteedelt ja platsidel otsekohre ära.

5. On keelatud tänavatele ja avalikkudele platsidele maha loopida suitsuotsi, prügi ja igasuguseid muid jättiseid. Suitsuotsad peab nende kustutamist, prügi ja igasugused muud jättised tulevad asetada vastavatesse selleks ülesseatud prügikastidesse.

6. Tänavate koristamine tuleb lõpule viia kella 7-ks, arvates 1. aprillist kuni 1. oktoobrini ja 1. oktoobrist kuni 1. aprillini kella 7.30.

Peale harilikku hommikust puastamist peab taryiduse järgi puastamist toimetama ka päeva jooksul nii, et tänavad, platsid ja könniteed oleksid alati puhtad.

7. Sillutatud tänavatel ja platsidel ja könniteedel kasvav rohi peab ära kitutama.

8. Linna tänavail, avalikkudel platsidel, parkides ja haljasaladel on keelatud:

- igasuguste esemete, pesu ja sõidukite pesemine, eriti veevõtukohtadel;
- solgi, roiskvee ja muude vedelikkude juhtimine tänavail ja platsidele.

9. Matuserongi ajal võib riputada tänavale kuuseoksi, mitte varem kui kaks tundi enne matuserongi tulekut ja need oksad peavad olema koristatud isikute ja asutiste poolt, kelle puastada on vastavad tänavad, mitte hiljem kui kaks tundi pärast matuserongi läbikäiku.

II. Öuede korrashoid.

10. Elamute juurde kuuluv õu peab olema puhas ja korras. Pühkmete ja igasuguste jättiste õuele loopimine on keelatud. Prügi ja solgi paigutamiseks peavad olema vastavad kinnised prügikastid ja solgiveekaevud, mis ei tohi asetseda joogiveekaevude läheosal.

11. Joogiveekaevude ümbrus peab olema puhas ja kaevud kaetud tihedalt kaanega.

12. Prügikast, solgiveekaev ja käimla kuulub väljavedamisele, kui sinna on kogunenud mustust üle $\frac{2}{3}$ augu või kasti sügavust.

III. Elamute korrashoid.

13. Keelatud on paigutada prügi treppidele ja selleks mittemääratud kohtadele.

Üldkasutatavate koridoride ja treppide korrashoidu teostavad majahoidjad.

14. Lautadest ja tallidest ei tohi valguda virtsavatt õuedele, tänavatele, körvalkruntidele ja aedadesse.

15. Keelatud on kuulutuste, teadaannete ja plakatite kinnitamine või paigutamine selleks mittemääratud kohtadele, majaseintele, ustele, värvavatele, plankudele jne.

IV. Talvine korrashoid.

16. Talvisel ajal tuleb könniteed puastada p. 6 tähendatud ajaks. Liiva puistamist tuleb toimetada tarviduse järgi, et könnitee libe ei oleks.

17. Rennid ja kraavid tulevad lahti hoida lume sulamise puhul vee ärajuhtimiseks.

Läbikäigukohad värvatatel, sissekäikudel ja tänavatest ülekäikudel peavad lumest puhtad olema 1,5 m laiuselt.

18. Elamute katused olgu puhastatud liigsest lumest. Räästaste küljes ripuvad jäälpurikad tulevad kõrvaldada, et nad möödaminijatele hädaohlikud ei oleks.

19. Lume ja jäälpurikate mahaajamiseks tuleb piirata majaesiseid lattidega ja hoiduda vigastamast elektriseadeldisi, laternaid, telefoni- ja telegraafijuhtmeid.

20. Majade õued peab niivõrd lumest puhastama, et kahjutule või mõnesuguste teiste õnnetuste puhul oleks liiklemine ja kustutusabinõude jurdepääs vaba.

V. Lõppeskirjad.

21. Käesoleva üldkohustusliku otsuse järelevalve kuulub T.-T. Miilitsa organile ja Täitevkomitee Kommunaalmajanduse sektorile.

22. Käesoleva üldkohustusliku otsuse vastu eksjaid võetakse vastutusele ja karistatakse administratiivkorras rahaträhviga kuni 15 rublani või paranduslike töödega kuni 4 päevani.

23. Käesolev üldkohustuslik otsus jõustub 10 päeval pärast avaldamist Eesti NSV Teatajas ja on kehtiv Tõrva linna administratiivpiires.

24. Käesoleva otsuse jõustumisega kaotavad kehtivuse kõik seni Tõrva linna volikogu poolt antud sundmäärused tänavate, avalikkude platside ja haljasalade ning õude puhastamise kohta.

Täitevkomitee esimees A. T s i m m e r m a n n.

Täitevkomitee sekretär A. L a a n m ä e.

Tõrvas, 14. juunil 1941.

Viru Maakonna Töötava Rahva Saadikute Nõukogu
Täitevkomitee

1023. Üldkohustuslik otsus

(protokoll nr. 31 p. 6, 29. mail 1941)

maanteeõitude hindade kohta Viru maakonnas.

§ 1. Söidud maanteel Viru maakonna administratiivpiires kuuluvad tasumisele järgmiste normide alusel:

a)	sõit palgatud hobusega (voorimehega) üks ots . . .	75 kop. km
b)	" " " edasi-tagasi . . .	60 kop. "
c)	ametisõit oma autoga	75 kop. "
d)	" " mootorrattaga	50 kop. "
e)	" " jalgrattaga	25 kop. "
g)	" jalgsi	20 kop. "

§ 2. Ootamise eest makstakse palgatud hobusemehale tasu 1 rbl. 50 kop. tund, alates 3-dast ootamistunnist. Kuni 2 tunnini ootamise eest tasu ei maksta.

§ 3. Hobusesõidud (§ 1 p. a ja c) 2—10 kilomeetrini arvatakse 10 km sõidu tasu alla.

§ 4. Alla 2 km sõidu ja jalgsi käikude arveid ei tasuta.

§ 5. Eeltoodud üldkohustuslik otsus jõustub avaldamisega ENSV Teatajas.

Viru Maakonna Täitevkomitee Esimehe as. J. J a a s k a.

Sekretär P. G r ü n e r.